



# RAPPORT ANNUEL 2021



Leadingpartner



Les partenaires de Swiss Athletics contribuent à faire en sorte que nous puissions offrir à nos athlètes un cadre optimal pour l'entraînement et la compétition. **NOUS LEUR EN SOMMES RECONNAISSANTS!**

### Leadingpartner



### Premiumpartner



### Servicepartner



### Poolpartner



### Goldmember

### Foundationpartner



### Lotteries

### Trainingpartner

### National Broadcaster



Préface du président	4
50 ans Swiss Athletics : Night du jubilé à Interlaken	6
50 ans Swiss Athletics : Projet « Swiss Athletics On Tour »	8
Swiss Athletics dit MERCI	10
Pandémie de Corona	12
Sport de performance Actifs	14
Sport de performance Relève	16
Projets Kids	18
Running	20
Éthique/Inclusion	22
Formation	24
Marketing/Communication	26
Projet Athlétisme suisse 2030	28
Finances	31

**Swiss Athletics**  
 Haus des Sports  
 Talgut-Zentrum 27  
 3063 Ittigen

Téléphone : +41 31 359 73 00  
 E-mail : info@swiss-athletics.ch  
 www.swiss-athletics.ch

**Photo de couverture :** www.athletix.ch  
**Autres photos :** athletix.ch, Swiss Athletics

# Une année anniversaire avec beaucoup de surprises

## Chers amis de l'athlétisme, chères athlètes et chers athlètes

C'est avec grand plaisir, fierté et surtout reconnaissance qu'en tant que président de Swiss Athletics je peux passer en revue l'année 2021. Une année qui nous a de nouveau offert de nombreux moments forts et qui, malgré un début difficile en raison de la pandémie, s'est transformée en une année anniversaire très digne et couronnée de succès.

Au niveau sportif, l'année d'athlétisme 2021 a commencé de manière mitigée. D'une part ce que nos athlètes de pointe et nos organisateurs ont montré est très réjouissant. Les CS en salle à Macolin ont été une totale réussite, jamais encore autant d'athlètes ne se sont qualifiés pour les CE en salle. À Torun Angelica Moser et Ajla Del Ponte ont ravi les fans d'athlétisme avec leurs médailles d'or.

Mais il y a également eu un côté sombre : les jeunes athlètes et les athlètes qui ne faisaient pas partie d'un cadre n'ont longtemps pas pu disputer de compétitions et les derniers ne pouvaient par moments même pas s'entraîner, des événements de course à pied ont été annulés ou reportés à l'automne les uns après les autres, La saison de l'UBS Kids Cup Team a été complètement supprimée. Frustration, manque de motivation et angoisses existentielles ont été la conséquence de la pandémie toujours imprévisible.

La politique a reconnu l'importance du sport et s'est montrée disposée à lutter contre les effets négatifs

du COVID-19. Le paquet de stabilisation 2021 a à nouveau mis de grosses sommes à disposition du sport. En athlétisme et en running, 7,4 millions de francs issus du paquet de stabilisation du sport de la Confédération ont permis de couvrir les dommages causés par la pandémie. Tous nos membres et sociétés ont à nouveau pu en profiter ; nous avons par exemple prolongé la validité des licences sur deux saisons.

Les conditions liées à la pandémie ont été assouplies juste au début des CS des actifs à Langenthal, de sorte que les grandes compétitions ont à nouveau pu être disputées en présence de public. Un peu de normalité était de retour – ce que nous attendions tous avec impatience ! Ensuite la plupart des événements ont pu se dérouler, même si en partie avec moins de participants/es qu'avant la crise.

Dans la comparaison internationale, nos deux meetings de Diamond-League Athletissima Lausanne et Weltklasse Zürich, qui ont atteint les rangs 1 (Weltklasse) et 4 (Athletissima) au Ranking international ont également été des moments forts de qualité. Pour la première fois de l'histoire la finale de la Diamond-League a été organisée sur deux jours à Zurich. Athletissima comme Weltklasse ont montré l'exemple et ont présenté des City-Events très attractifs. Avec le Galà dei Castelli, le CITIUS-Meeting, AtletiCAGenève et Spitzen Leichtathletik Luzern, quatre autres meetings suisses figurent dans le Top 60 de monde. Aucun autre pays ne présente une telle densité de meetings de qualité.

La deuxième année de pandémie a notamment de nouveau mis nos grands organisateurs de courses à l'épreuve sans pitié. Alors qu'au printemps encore presque toutes les courses ont été annulées ou reportées, la plupart des courses ont pu être organisées, avec toutefois des baisses de participation partiellement plus que douloureuses. Je souhaite à tous les organisateurs beaucoup d'endurance, de persévérance et un maximum de participantes et participants heureux et satisfaits pour 2022.

Pour à l'avenir encourager de manière encore plus ciblée nos coureurs/euses talentueux, nous avons repensé le projet de collecte de fonds « Cinq francs pour la relève » au niveau de la course à pied et nous pouvons entre-temps les intégrer dans le processus d'inscription de plus de 60 événements. Je profite de l'occasion pour dire MERCI à tous les organisateurs de course qui soutiennent la relève suisse de la course à pied.

« Tokyo 2021 » a sans nul doute été le point culminant de l'année, même si finalement les Jeux olympiques d'été ont dû être organisés devant des gradins vides. Le fait qu'avec Ajla Del Ponte et Mujinga Kambundji l'équipe suisse ait eu deux athlètes dans la discipline reine du 100 m en finale olympique, a de loin dépassé les attentes les plus folles. Les quatre diplômes olympiques et les dix classements dans le Top 16 prouvent l'énorme progression depuis « Rio 2016 ». De nombreux records suisses et d'excellents classements dans la liste européenne des meilleurs soulignent les forces de notre équipe et nos jeunes athlètes

ont ramené pas moins de douze médailles des CE et CM U20 ainsi que des CE U23.

Au cours de l'année anniversaire, nous avons également vécu des coups bas. Notamment les cas de dopage positif d'athlètes confirmés ternissent l'image sinon si brillante du sport de performance. Nous avons examiné notre programme de prévention de manière critique et adapté ponctuellement en vue de 2022. L'objectif principal de ce programme reste la prévention du dopage involontaire.

Le deuxième week-end de novembre nous avons pu nous avons pu clôturer solennellement notre 50e anniversaire à Interlaken par une Night d'anniversaire digne et chic au Kursaal d'Interlaken. Une soirée inoubliable, qui a même enthousiasmé le président de World-Athletics Sebastian Coe. Ajla Del Ponte et Jason Joseph ont été nommés athlète féminine et athlète de l'année, Ditaji Kambundji a été élue Youngster de l'année, Adrian Rothenbühler entraîneur de l'année et le relais 4x100 m féminin Team de l'année.

Pendant toute l'année nous étions « on Tour » avec notre bus Swiss Athletics et nous avons rendu visite au total à 18 événements pour dire DANKE – MERCI - GRAZIE. Nos visites, la remise d'un petit présent et l'échange avec les organisateurs, les aides, les spectateurs et les athlètes ont été très appréciés. Nous avons demandé à notre communauté dans son ensemble de nous annoncer des « History Maker » de leurs propres rangs, des personnes qui se sont montrées particulièrement méritantes dans le domaine de l'athlétisme, quelle que soit la forme ou la fonction exercée. Nous avons choisi 50 de ces « History Maker » et les avons honorés à l'occasion de notre fête d'anniversaire. Le projet « Athlétisme 2030 », lancé conjointement avec « Weltklasse Zürich » et « Athletissima » a également

démarré au cours de notre année d'anniversaire.

Les trois projets de la relève, l'UBS Kids Cup, le MILLE GRUYÈRE et le Swiss Athletics Sprint, continuent de remporter un franc succès. En 2021, nous avons enregistré près de 160 000 enfants et jeunes dans le cadre de tous les projets jeunesse. Je suis extrêmement heureux qu'à partir de 2022 le projet de sprint continue avec Visana et l'ambassadrice de marque Mujinga Kambundji. Ce projet est mis sur pied en collaboration avec Swiss Athletics. Visana est en outre un nouveau Leadingpartner de la fédération.

Que nous réserve 2022 ? La pandémie continuera à nous hanter dans le sport et nous obligera à agir et à réagir rapidement. Au cours des deux dernières années nous avons prouvé à maintes reprises que nous en étions capables dans l'athlétisme suisse. L'année 2022 sera également une année de manifestations majeures pour les actifs : Les CM en salle à mi-mars seront suivis en juillet par les championnats du monde à Eugène et puis les championnats d'Europe à Munich. Ceux-ci ont lieu du 15 au 21 août dans l'Olympiapark rénové. Une occasion idéale pour soutenir nos fers de lance sur place ! Les CE U18, le Festival olympique de la Jeunesse européenne et les CM U20 sont au programme pour la relève.

Des changements sont également à signaler au niveau de la fédération en 2022 : Au 1er janvier, nous avons renforcé le comité directeur avec Marlis Luginbühl et Markus Lehmann. À l'assemblée des délégués à Delémont, nous proposerons l'élection d'une troisième femme au comité central, Nicole Curti.

Il me tient à cœur de remercier chaleureusement tous ceux qui nous ont soutenus au cours de notre année de jubilé 2021. Un immense merci s'adresse à tous nos sponsors, par-



tenaires et hôtes de notre jubilé, qui nous ont si généreusement soutenu dans la mise en œuvre de nos activités. Merci pour votre confiance !

J'adresse mes sincères remerciements à mes collègues du comité central, au comité directeur et à toute l'équipe de notre secrétariat. Au cours de cette deuxième année de pandémie, vous avez de nouveau fait tout ce qui était en votre pouvoir pour apporter le meilleur soutien possible à toutes nos parties prenantes, tout en gérant toutes les activités liées à notre anniversaire.

Un « Dankeschön », « Merci » et « Grazie » s'adresse à toutes et tous nos athlètes qui, avec le soutien et l'encouragement de leurs entraîneurs, de leurs coaches et du staff médical, nous font toujours et encore vibrer avec leurs performances et leur « esprit » et qui, en fin de compte, sont la motivation de notre action. Chapeau !

Last but not least je remercie du fond du cœur tous les responsables et bénévoles des sociétés, associations cantonales, tous les organisateurs, nos Goldmember et supporters pour leur engagement en faveur de l'athlétisme suisse.

On remet ça – en 2022 !

Christoph Seiler,  
Président Swiss Athletics



## Une Night de jubilé avec coups d'œil dans le passé et dans l'avenir

La Fédération suisse d'athlétisme a été fondée le 4 décembre 1971, en 2021 Swiss Athletics a fêté le 50<sup>e</sup> anniversaire avec de nombreuses activités. En 50 ans d'histoire de la fédération, l'athlétisme suisse a vécu d'innombrables moments forts et de grandes émotions qui ont été passés en revue en l'année anniversaire. Les succès sportifs et les exploits des « Swiss Athletics History Maker » des cinq dernières décennies, illustrés avec

et les vidéos du jubilé, des collègues de longue date de l'équipe nationale, d'anciens rivaux, des organisateurs de meetings émérites, des fonctionnaires et des responsables de sociétés, mais aussi des partenaires, des Goldmember et des supporters, et bien d'autres encore, se sont rencontrés et ont échangé leurs points de vue. La soirée fut trop courte, pour parler avec toutes les personnes présentes avec lesquelles on aurait aimé

remémorer le passé de manière divertissante dans le cadre d'un premier talk animé par les deux présentateurs Lukas Studer (SRF) et Debora Ferrara (RSI). Dans un second talk avec divers jeunes talents et représentants des partenaires des projets jeunesse de Swiss Athletics, le regard s'est plutôt tourné vers l'avenir que nous espérons tout aussi brillant.

### Hommage aux athlètes de l'année

L'attribution des titres Athlètes de l'année a été un autre moment fort de la soirée ; Ajla Del Ponte (athlète féminine), Jason Joseph (athlète), Ditaji Kambundji (Youngster), Adrian Rothenbühler (entraîneur) et le relais féminin 4x100 m composé de Riccarda Dietsche, Ajla Del Ponte, Mujinga Kambundji, Salomé Kora, Sarah Atcho, Cynthia Reinle et du coach Raphaël Monachon (Team) ont été fêtés. Ont également été honorés à l'occasion du week-end du jubilé Hansruedi Müller (Plaque of Honour von European Athletics), Gerry Weber (European Athletics Member Federation Award), Catharina Schmid (European Athletics Women's Leadership Award) ainsi que Hanspeter Feller, Christian Lauchenauer et Toni Fässler (Swiss Athletics Award).

Une excursion sur le Jungfrauoch le dimanche, à laquelle tous les invités de la Night du jubilé pouvaient participer à des conditions avantageuses, a mis un terme aux festivités. Un grand nombre de personnes ont profité de cette offre et ont vécu une expérience extraordinaire.

### « Visages heureux, discussions passionnantes et rencontres cordiales : C'est magnifique de pouvoir fêter le jubilé de Swiss Athletics à Interlaken ! »

Christoph Seiler, Président Swiss Athletics

des perles tirées des archives vidéo, ont été retracés dans une série de vidéos en dix parties. De Meta Antenen dans les années 70 aux stars actuelles en passant par Werner Günthör et André Bucher – Swiss Athletics a une nouvelle fois rendu hommage à tous les athlètes qui ont écrit l'histoire de l'athlétisme suisse.

Le week-end du jubilé à la mi-novembre, qui a attiré plus de 1000 invités dans l'Oberland bernois, a constitué le point culminant des festivités. Le week-end a débuté le vendredi soir en petit comité sur le Harder Kulm, sur les hauteurs d'Interlaken, avant la grande soirée d'anniversaire du samedi au Congress Center Kursaal d'Interlaken. Dans une ambiance historique, avec de nombreuses pièces d'exposition de l'athlétisme d'antan

s'entretenir à nouveau une fois.

Sebastian Coe a pris part aux festivités en tant qu'invité d'honneur. L'ancien coureur de demi-fond de classe mondiale et actuel président de World Athletics a rendu hommage dans son discours aux succès de Swiss Athletics et a souhaité à la fédération plein succès pour l'avenir.

### Rétrospective et perspective

À l'occasion de la Night du jubilé, les stars du passé ont retrouvé les figures de proue du présent. De nombreux athlètes médaillés lors de grands événements internationaux qui ont écrit l'histoire de l'athlétisme suisse étaient présents. Ce fut le cas de Markus Ryffel, Werner Günthör, Lea Sprunger, Anita Protti, Sandra Gasser et Viktor Röthlin, qui se sont



## Swiss Athletics dit MERCI !

Durant l'année du jubilé, Swiss Athletics est allée « On Tour » pour remercier les personnes qui s'engagent pour l'athlétisme Suisse. Entre juin et décembre, des collaborateurs de la fédération et membres du comité central étaient présents lors de 18 événements d'athlétisme et de running. Il était difficile de ne pas remarquer la tente du partenaire de la fédération Le Gruyère AOP et le message était simple : « Nous disons merci ! », était écrit en lettres majuscules sur la remorque qui ne pouvait pas manquer lors de ces apparitions. De nombreuses discussions passionnantes

soigner de manière sympathique le contact avec la base, qui a malheureusement souvent été négligé depuis l'apparition de la pandémie.

### Aides indispensables

L'athlétisme suisse est soutenu dans son ensemble par des aides dont certains s'engagent bénévolement depuis des décennies. Ces personnes ont une valeur inestimable pour les sociétés et pour la fédération nationale, raison pour laquelle elles méritent – surtout en cette période marquée par la pandémie de corona – un énorme merci pour leur précieux tra-

ciétés membres de Swiss Athletics ont toutes leurs propres héroïnes et héros. Des bénévoles qui s'engagent depuis des années ou même des décennies en occupant les fonctions les plus diverses. Souvent à l'écart des grands projecteurs, mais pas moins importants pour autant. Souvent ce sont ces bonnes âmes « tirent la charrette » dans la société, ce qui les rend indispensables.

L'appel d'annoncer les History Maker propres aux sociétés, a remporté un franc succès dans toutes les parties du pays. Finalement 50 nominés ont été choisis et invités à la Swiss Athle-

**« Chaque société a ses propres History Maker. Nous leur disons merci du fond du cœur. Merci de marquer l'athlétisme suisse de votre empreinte et de le faire évoluer ! »**

Peter Bohnenblust, Président

et inspirantes ont été menées sur le stand et les aides de l'organisateur local ont reçu un petit cadeau.

Le coup d'envoi a été donné au meeting international AtletiCAGenève à Genève, suivi ensuite entre autres par les championnats suisses des actifs à Langenthal, Athletissima Lausanne, Weltklasse Zürich et les finales des projets jeunesse UBS Kids Cup, Swiss Athletics Sprint et MILLE GRUYÈRE. Des événements de running comme le Gornergrat Zermatt Marathon et la Course de l'Escalade ont également été visités. Swiss Athletics a ainsi pu

vaill. Elles permettent de transmettre l'enthousiasme pour l'athlétisme et la course à pied à la génération suivante dans les petites et grandes sociétés et à de nombreux clubs de se faire un nom en tant qu'organisateur de compétition.

### Honneurs à Interlaken

Au cours des 50 dernières années, des athlètes ont écrit l'histoire en remportant des succès internationaux et en remplissant de fierté leurs entraîneurs et leurs sociétés. En même temps les plus de 500 so-

tics Night à Interlaken. Ils ont été honorés ensemble sur la grande scène et ont été bruyamment applaudis. Tout à fait selon la devise : « Nous disons merci ! »

Une liste de tous les History Maker est publiée sur le site web du jubilé de Swiss Athletics – où se trouvent d'ailleurs également tous les autres sujets concernant l'année du jubilé :

[www.swiss-athletics.ch/50](http://www.swiss-athletics.ch/50)



Vers le vidéo  
«Swiss Athletics on Tour»



Vers le vidéo  
«Swiss Athletics on Tour»

# DANKE – MERCI – GRAZIE

L'action « Swiss Athletics on Tour » a conduit durant l'année du jubilé des représentantes et représentants de Swiss Athletics dans différentes régions du pays. Nous remercions pour les innombrables discussions agréables, passionnantes et inspirantes que nous avons pu mener aux 18 arrêts et disons encore une fois MERCI à tous ceux qui s'engagent avec beaucoup de passion en faveur de l'athlétisme suisse. Vous êtes formidables !





## Une année de compétition marquée par la flexibilité et l'innovation

En 2021 la pandémie de Corona a à nouveau tenu en haleine le monde du sport et a donné le rythme à bien des égards. Comme l'année précédente déjà, les associations, sociétés et organisateurs ont été contraints de réagir régulièrement aux conditions-cadres en permanente évolution. Swiss Athletics a pu profiter des précieuses expériences faites au cours de la première année de pandémie, quand, malgré des circonstances difficiles, une saison de compétition attractive avait pu être mise sur pied en étroite collaboration avec de nombreux partenaires. Effort qui a valu de nombreux éloges à l'athlétisme suisse.

En 2021 la saison en salle a particulièrement été touchée par des restrictions massives et des concepts de protection

cadre que pour les athlètes qui ne font pas partie d'un cadre. En même temps il était très important de donner des perspectives aux athlètes qui ne pouvaient pas disputer de meetings en salle et qui n'ont que partiellement pu s'entraîner dans des conditions difficiles, voire pas du tout.

### À nouveau avec public

La situation s'est améliorée à vue d'œil pendant la saison en plein air. L'exemple des championnats suisses des actifs, qui se sont déroulés fin juin à Langenthal, illustre bien la rapidité avec laquelle les conditions générales ont changé. Les organisateurs n'ont pas lésiné sur les moyens pour garantir à tous les participants des championnats en toute sécurité. Pour permettre à un

l'année précédente, ont pu les organiser à nouveau, assurant ainsi une offre de compétitions variée dans toutes les régions du pays. Durant la seconde moitié de la saison Athletissima Lausanne, Weltklasse Zürich et le Galà dei Castelli à Bellinzona notamment ont à nouveau pu avoir lieu dans des stades combles. L'ambiance qui y est liée a offert à toutes les personnes présentes les émotions, qui leur avaient tant manqué depuis le début de la pandémie.

### Paquet de stabilisation 2021

Pour atténuer les conséquences de la pandémie de Corona pour le sport suisse, le Conseil fédéral a adopté fin 2020 un nouveau paquet important de mesures d'aide. Après avoir mis 100 millions de francs à disposition du sport suisse en 2020, 150 millions de francs à fonds perdu ont été alloués au sport non professionnel pour l'année 2021. Swiss Athletics est très reconnaissante de ce soutien, car outre la fédération, des organisateurs et des sociétés d'athlétisme, de running et de course de montagne ont pu faire valoir des dommages et limiter ainsi les pertes financières (voir aussi la partie Finances du présent rapport annuel). Cela revêt une importance vitale pour le monde du sport suisse, car un paysage associatif sain avec des organisateurs motivés constitue la base d'une population active et en bonne santé.

Un des buts principaux de la fédération était de préserver les sociétés d'une diminution du nombre de membres. La décision du comité central d'accorder à tous les licenciés de l'année 2021 une licence 2022 gratuite, doit permettre de conserver le plus grand nombre possible d'athlètes dans les sociétés et l'athlétisme.

**« Nous sommes très heureux que les nombreux organisateurs engagés aient permis cette année aussi d'offrir des compétitions attractives. Ils méritent nos sincères remerciements. »**

Thomas Suter, chef Compétitions

entiers ont à nouveau dû être élaborés. Beaucoup d'athlètes ne pouvaient pas s'entraîner en indoor et les compétitions étaient exclusivement réservées aux membres de cadre. Comme il ne devait jamais y avoir trop de personnes en même temps sur l'installation, les horaires ont dû être tirés en longueur, ce qui a énormément rallongé les journées de travail des aides bénévoles.

Swiss Athletics est très heureuse que les organisateurs ne se soient pas laissés décourager et qu'ils aient permis ces compétitions si importantes pour les actifs, malgré des circonstances difficiles ; aussi bien pour les membres de

maximum d'athlètes, mais aussi aux fans de participer, les CS ont été étendus de deux à trois jours, en accord avec tous les partenaires et ont été conçus comme événement pilote cantonal. Peu de jours avant l'événement, les directives des autorités ont à nouveau changé – par chance dans le sens d'une diminution des restrictions – et la configuration a une nouvelle fois été adaptée pour offrir des conditions générales optimales à toutes les personnes concernées.

Il est réjouissant de constater que de nombreux organisateurs, qui avaient été contraints d'annuler leurs meetings



## Les stars suisses enthousiasment avec des performances sensationnelles

Applaudissements, applaudissements, applaudissements : Cette année les athlètes les ont à nouveau mérités. Notamment aux Jeux olympiques de Tokyo (Japon), le grand point culminant de la saison. Avec 28 athlètes, une équipe d'athlétisme aussi nombreuse que la dernière fois en 1952 à Helsinki (Finlande) a été sélectionnée. Ils ont tous décroché leur participation olympique avec d'excellentes performances, soit en réalisant la limite (élevée) soit grâce à leur excellent classement au World Ranking, qui leur a permis d'obtenir une place de participation à Tokyo. Les fans suisses d'athlétisme ont vécu le moment fort le 31 juillet 2021. Avec Ajla Del Ponte et Mujinga Kambundji, deux Suissesses se sont qualifiées pour la finale olympique sur 100 m : En tant que meilleures européennes, elles se sont classées aux

et 8. Avec le relais 4x100 m, les trois athlètes ont obtenu une brillante 4e place avec Riccarda Dietsche comme première relayeuse. Au total, l'équipe suisse d'athlétisme a décroché quatre diplômes olympiques au Japon (Del Ponte 100 m, Kambundji 100 et 200 m, 4x100 m) et a au total été classée dix fois dans le Top 16.

### Plusieurs records suisses ...

Une semaine après les Jeux olympiques, Ajla Del Ponte a porté son propre record suisse sur 100 m à 10,90 secondes à La Chaux-de-Fonds, Kambundji a égalé à deux reprises son meilleur chrono national (22,26) à Tokyo. Jason Joseph a également tiré la sonnette d'alarme des records. À La Chaux-de-Fonds il a avalé le 110 m haies en 13,12 secondes et est devenu le meilleur européen de la saison.

profilé durant la saison en salle, lorsque pas moins de sept records suisses ont été établis (Silvan Wicki 60 m, William Reais 200 m, Andri Oberholzer heptathlon, Simon Ehammer heptathlon, Ajla Del Ponte 60 m, Chiara Scherrer 3000 m, Annik Kälin pentathlon). Un chapitre important des livres d'histoire a été écrit par Ajla Del Ponte et Angelica Moser aux CE en salle à Torun (Pologne), où elles ont été fêtées comme championnes d'Europe sur 60 m et au saut à la perche. Pour Moser, il s'agissait du huitième titre lors d'événements internationaux majeurs.

### 60 Swiss Starters dans le cadre

La preuve que l'évolution du sport de compétition était bonne a été évidente à l'automne dernier, lorsque le nombre record de 60 athlètes a pu être intégré au cadre de Swiss Star-

**« Ce que les figures de proue ont réalisé avec leurs entraîneurs cette année est impressionnant. Beaucoup de ces athlètes nous donneront encore beaucoup de plaisir à l'avenir. »**

Philipp Bandi, Directeur technique

5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> rang et ont écrit l'histoire du sport. De nombreux observateurs ont même estimé que ces performances étaient supérieures à certaines médailles remportées à Tokyo. Un tel exploit était inimaginable il y a quelques années encore et avec Del Ponte, Kambundji et Salomé Kora trois Suissesses ont réalisé la limite olympique sur 100 m. Dans la liste des meilleures européennes de la saison, elles occupaient les rangs 2, 4

et 8. Avec le relais 4x100 m, les trois athlètes ont obtenu une brillante 4e place avec Riccarda Dietsche comme première relayeuse. Au total, l'équipe suisse d'athlétisme a décroché quatre diplômes olympiques au Japon (Del Ponte 100 m, Kambundji 100 et 200 m, 4x100 m) et a au total été classée dix fois dans le Top 16.

### ...et deux championnes d'Europe

L'été couronné de succès s'était déjà

ters pour la saison 2022. La référence pour appartenir au cadre était d'avoir réalisé la limite CE – cette fois-ci celle qui était prévue pour Paris en 2020. Les perspectives sportives sont et restent prometteuses. Justement aussi en vue de la saison 2022, durant laquelle trois événements internationaux majeurs sont au programme avec les CM en salle à Belgrade (Serbie), les CM à Eugene (USA) et les CE à Munich.





## Pluie de médailles à Tallinn et Nairobi

Cinq fois de l'or, deux fois de l'argent, cinq fois du bronze : Telle est la récolte des médailles suisses aux grandes manifestations Jeunesse à Tallinn (Estonie) et Nairobi (Kenya). Les jeunes athlètes dont la plupart ont déjà prouvé leur talent lors des projets jeunesse UBS Kids Cup, MILLE GRUYÈRE et Swiss Athletics Sprint et y ont découvert le plaisir à l'athlétisme, ont enthousiasmé les fans avec leurs brillantes performances.

### Délégations record à Tallinn

La Suisse s'est rendue en juillet avec des délégations records aux championnats d'Europe U23 et U20, qui ont eu lieu dans la capitale de l'Estonie. Avec 44 athlètes au départ, qui portaient les couleurs rouge-blanc, l'équipe U23 s'est assurée cinq places

sur le podium. En raison d'une blessure, le décathlonien Simon Ehammer n'a pas pu disputer de concours multiple en amont et s'est donc concentré sur sa discipline de prédilection, le saut en longueur. Néanmoins l'Appenzellois n'a laissé aucune chance à ses adversaires et s'est paré d'or. Le spécialiste du 200 m William Reais qui a dû combattre une blessure pendant sa préparation, l'a toutefois maîtrisée à temps et a gagné de manière souveraine le titre de champion d'Europe sur le demi-tour de piste. Sur 400 m, Ricky Petrucciani a montré une prestation irrésistible : Le Tessinois s'est imposé avec un record suisse U23 (45,02).

Silke Lemmens a parcouru le 400 m (52,09) aussi vite qu'aucune autre athlète suisse U23 avant elle, ce qui lui a rapporté la médaille de bronze. Sa collègue d'entraînement Yasmin Giger a réussi la même prouesse sur 400 m haies : Avec un record suisse U23 (55,25), elle a décroché le bronze et rapporté la cinquième médaille à l'équipe suisse. Une équipe avec un nombre record de 40 athlètes était engagé aux championnats d'Europe U20. Les trois coureuses de 800 m ont notamment été très performantes, toutes étaient présentes en finale. Dans ce tour final Audrey Werro a remporté haut la main la médaille d'or, Valentina Rosamilia a arraché in extremis la médaille de bronze sur la ligne d'arrivée. Sur 100

### « Ça fait plaisir de voir d'anciens participants/es de nos projets Jeunesse remporter des médailles au niveau international. »

Karin Schnüriger, cheffe Jeunesse

m haies, Ditaji Kambundji a établi un record de championnat (13,01), avant d'être couronnée championne d'Europe U20 en finale.

Un bilan presque parfait

### Un bilan presque parfait

Aux championnats du monde U20 au Kenya, Swiss Athletics n'a envoyé que des athlètes avec potentiel de finale. Une décision qui s'est avérée juste : Quatre des cinq atouts sont revenus à la maison avec une médaille. Valentina Rosamilia a décroché sur 800 m sa deuxième médaille internationale en 2021, lorsqu'elle a franchi la ligne d'arrivée en deuxième position à Nai-

robi. La sauteuse en hauteur Marithé Engondo a convaincu avec un record suisse U20 (1,89 m), ce qui a également assuré l'argent à la Vaudoise. Melissa Gutschmidt et Jephté Vogel se sont également surpassés dans la capitale kényane. Au moment décisif, ils ont déballé une performance de haut niveau et ont gagné la distinction de bronze sur 100 m respectivement au lancer du poids. Seule la prétendante aux médailles Ditaji Kambundji en tête dans la finale sur 100 m haies a terminé les mains vides après une chute.

Grâce à leurs excellentes performances en 2021, cinq nouveaux athlètes ont été admis dans le groupe de promotion World Class Potentials, qui est notamment soutenu par les Gold-member de Swiss Athletics. Marithé Engondo, Melissa Gutschmidt, Valentina Rosamilia, Jephté Vogel et Audrey Werro ont rejoint Simon Ehammer, Yasmin Giger, Ditaji Kambundji, William Reais, Delia Sclabas et Simon Wieland, qui font déjà partie du cadre.

Vers le vidéo  
avec les highlights





## Des milliers d'enfants heureux et un nouveau partenaire pour le sprint

Les succès des athlètes de haut niveau enthousiasment le monde sportif suisse et inspirent la prochaine génération. La tâche de Swiss Athletics consiste à créer des conditions optimales pour que les jeunes athlètes puissent imiter leurs idoles, développer leur talent. La promotion de la jeunesse est donc une priorité absolue pour Swiss Athletics. Avec les différents projets dans les domaines du sprint, demi-fond et concours multiple, les enfants jusqu'à 15 ans passionnés par le mouvement ont la

sur la piste mobile du fabricant CONICA à Neuhausen am Rheinfall. Melissa Gutschmidt, qui a elle-même gagné deux fois ce concours et remporté le bronze aux CM U20, a signé des autographes et donné des conseils aux enfants pour leur course.

### MILLE GRUYÈRE avec 3382 départs

En 2021, les meilleurs coureurs/euses de demi-fond du pays se sont mesurés lors de la finale du MILLE GRUYÈRE à Appenzell. Celui/celle qui a parcouru le plus vite les 1000 mètres aux douze

toute son ampleur en 2021. Le projet de Swiss Athletics et Weltklasse Zürich a enregistré plus de 126 000 participations lors de 1059 événements. Comme le veut la tradition, la grande finale suisse a eu lieu au stade Letzigrund, où 540 enfants âgés entre 7 et 15 ans se sont affrontés dans un triathlon composé d'un sprint de 60 m, d'un lancer de balle et d'un saut en longueur. Dans le stade, dans lequel deux jours auparavant s'était déroulée la finale de la Diamond League dans le cadre de Weltklasse Zürich,

**« Grâce à la collaboration avec Visana et Mujinga Kambundji, nous avons de tous nouveaux moyens et possibilités pour continuer à développer le Visana Sprint de manière significative dans tous les domaines. »** Alain Croisier, chef Projet jeunesse

possibilité de vivre des concours inoubliables et de s'enthousiasmer pour l'athlétisme.

Avec une histoire de plus de 60 ans, le sprint est le plus ancien projet jeunesse de Swiss Athletics. Initié à l'origine par Edy Waldvogel, le projet sera relancé à partir de début 2022 avec un nouveau partenaire de nom à ses côtés, Visana. Avec la triple finaliste olympique et la troisième des CM Mujinga Kambundji, le « Visana Sprint » est doté d'une ambassadrice de renom, qui aimerait servir de modèle aux enfants et leur transmettre le plaisir du sprint. En 2021 Swiss Athletics Sprint, tel était encore son nom, a enregistré plus de 25 000 départs; avant la pandémie il y en avait plus de 50 000. Les jeunes sprinteuses et sprinters pouvaient se qualifier via éliminatoires locales et finales cantonales pour la finale suisse, qui a eu lieu

finales régionales ou lors d'une spectaculaire course sur route U-Turn, s'est assurée une place convoitée dans la finale de la saison. Au total 3382 participations ont été enregistrées cette année. Les deux participants olympiques Lore Hoffmann (800 m) et Jonas Raess (5000 m), qui ont eux-mêmes aussi participé au MILLE GRUYÈRE par le passé, étaient à disposition des enfants pour des photos souvenir et ont remis les médailles. Les Top 4 par catégorie de la finale suisse 2019 à Locarno et 2020 in Monthey ont pu disputer une course poursuite à l'occasion du City-Event unique de Weltklasse Zürich sur la Sechseläutenplatz.

### L'UBS Kids Cup est de retour

Après qu'en 2020 l'UBS Kids Cup ait dû se passer de finale suisse à cause de la pandémie de Corona, le plus grand projet jeunesse est revenu dans

les jeunes talents ont pu, l'espace d'un jour, se considérer comme des stars d'athlétisme. Après la compétition, la collecte d'autographes auprès d'athlètes de haut niveau comme Mujinga Kambundji et Ajla Del Ponte ou les champions olympiques Katie Nageotte (USA, saut à la perche) et Ryan Crouser (USA, lancer du poids) était également un point important du programme.

Le concours par équipe riche en action UBS Kids Cup Team, qui se déroule toujours en salle pendant les mois d'hiver, a malheureusement été victime de la pandémie durant la saison 2020/2021 et a dû être annulé.

Plus d'infos sur





## Flexibilité et espoir sur la scène de la course à pied

Les événements de course à pied ont aussi été fortement touchés par les restrictions dues à la pandémie du Corona en 2021. Aucun événement n'ayant pu être organisé au printemps, les organisateurs ont imaginé des concepts particuliers qui ont permis d'organiser à partir de l'été des courses en toute sécurité et de lancer un automne de course à pied bien rempli. Plusieurs organisateurs ont repoussé leurs compétitions dans le calendrier annuel, afin de ne pas devoir les annuler à nouveau sans les

Quelques organisateurs se sont à nouveau montrés très créatifs cette année, quand il fallait éviter de grands rassemblements de personnes. Les coureuses et les coureurs ont été envoyés sur le parcours individuellement ou en petits blocs de départ, ce qui en contrepartie a influencé la durée des manifestations. Dans ce contexte, les résultats d'une étude menée par le Centre suisse de santé au travail et de l'environnement (SCOEH) sur la transmission du Covid par les aérosols ont également été ré-

des mesures de communication de soutien sur la plateforme du Running [www.swiss-running.ch](http://www.swiss-running.ch) et de l'utilisation d'un réseau commun solide.

Cinq francs pour la relève, un succès Lors de plus de 60 événements de course à pied, les participantes et participants peuvent faire un don de 5 francs pour la relève. De jeunes talents de course à pied sont ainsi soutenus, pour mieux intégrer l'entraînement dans le quotidien et suivre de manière conséquente le chemin en

**« Ce fut à nouveau une année exigeante pour la scène suisse de la course à pied, nos regards se tournent toutefois avec optimisme vers l'avenir. Le succès de notre 5 francs pour la relève m'a particulièrement fait plaisir. »**

Marlis Luginbühl, responsable Running Swiss Athletics

remplacer ou de ne pouvoir proposer qu'une alternative. Les coureuses et les coureurs ont ainsi profité d'un grand nombre de courses en automne.

### Conditions cadres sûres

En avril Swiss Athletics/Swiss Running a organisé en collaboration avec athletics sportconsulting gmbh un marathon de qualification pour les Jeux olympiques à Belp destiné aux athlètes élités, pour leur offrir une possibilité attractive de s'aligner malgré les nombreuses annulations. Les sportives et sportifs populaires ont dû attendre plus longtemps pour à nouveau pouvoir s'élancer sur une distance de course avec un dossard. À partir de juin, les championnats suisses de Trail, de course de montagne et de course sur route ont à nouveau pu être organisés dans le cadre de courses à pied existantes.

jouissants pour la scène de la course à pied. La conclusion a été la suivante : Lors de courses en plein air, le risque de contamination au Covid-19 n'est que très faible. Si le départ est donné en créneaux individuels ou à de petits groupes, la probabilité de contamination pendant la course est pratiquement exclue.

### Nouveaux membres Organisation

Il y a aussi des nouvelles positives du côté de Swiss Running. Grâce à l'ouverture des Swiss Runners et à la création de différentes catégories de membres, de nombreux organisateurs ont opté en 2021 pour une affiliation. Au total on compte 43 membres Organisation de courses des catégories or, argent ou bronze qui profitent ainsi de différents avantages comme des inscriptions attractives dans le Guide des courses sur [www.laufguide.ch](http://www.laufguide.ch),

direction de la pointe internationale. Les dons sont investis à 100 pourcents dans le développement de la relève de la course à pied, par exemple dans le déroulement de camps d'entraînements sous la direction d'entraîneurs de Swiss Athletics. En 2021, le projet a reçu trois nouveaux parrains et marraines avec la Tessinoise Zoe Ranzoni, le Vaudois Louis Low-Beer et l'Argovienne Valentina Rosamilia. Dans une vidéo sympathique, ils expliquent l'importance de ce projet pour leur carrière, car les 5 francs pour la relève ont bien plus d'effet qu'on ne pense !

Vers le vidéo avec les highlights





## Fair-play et équilibre

« Nous voulons un sport fairplay ! » Selon cette devise, Swiss Athletics s'engage pour un sport sain, fair-play et sans dopage. L'athlétisme doit procurer du plaisir et tout un chacun est bienvenu dans le monde de l'athlétisme, indépendamment du sexe, de la provenance et de l'orientation sexuelle et religieuse. Aucun écart de conduite, ni abus ne doit être toléré sous quelque forme que ce soit. Pour le cas où il y aurait une fois un manquement, Swiss Athletics disposait ces dernières années d'un organe de médiation indépendant, auquel chacune et chacun pouvait s'adresser de manière confidentielle. Par chance il n'a fallu y recourir que rarement.

Au début de l'année 2022, l'organe de médiation a été remplacé par « Swiss Sport Integrity ». C'est le nouveau nom d'« Antidoping Suisse ». Outre les infractions liées au dopage, Swiss Sport Integrity traite les violations de l'éthique. Cette mesure répond au sta-

tuté à deux cas de dopage qui ont fait la une des journaux au-delà de l'athlétisme. Les cas de Kariem Hussein et Alex Wilson – notamment deux athlètes très expérimentés – ont montré que les efforts de la prévention en matière de dopage devaient être développés et affinés. Les deux cas ont été traités en interne et Swiss Athletics va tout mettre en œuvre pour sensibiliser encore mieux les athlètes, mais aussi leurs entraîneurs. Le but principal reste d'empêcher le dopage involontaire.

### Plus de femmes souhaitées

En ce qui concerne les performances sportives, ce sont actuellement les femmes qui mènent la danse dans l'athlétisme suisse. Dans les autres domaines de la fédération en revanche, il y a un déséquilibre entre les sexes, raison pour laquelle la direction de la fédération accorde de l'importance à augmenter le nombre de femmes

Award d'European Athletics a été attribué à Catharina Schmid (LC Therwil). Cette distinction récompense l'excellent engagement des femmes en athlétisme. Il est important pour Swiss Athletics que les femmes soient encouragées à occuper différentes fonctions (entraîneurs, fonctionnaires) également dans les sociétés.

### Cheffe de projet Sport & Handicap

Le thème de l'inclusion prend de plus en plus d'importance dans le sport. Avec ses formes de bases courir, sauter et lancer, l'athlétisme convient aux personnes en situation de handicap. Swiss Athletics s'engage avec ses partenaires de plus en plus pour l'activité sportive commune d'enfants et de jeunes avec et sans handicap y compris pour des compétitions attractives en athlétisme. En collaboration avec PluSport et d'autres organisations, Swiss Athletics s'efforce de pro-

**« L'athlétisme convient parfaitement aux personnes souffrant d'un handicap. Nous voulons créer les conditions cadres nécessaires pour qu'elles puissent vivre leur passion avec plaisir. »** cheffe de projet Sport & Handicap

tut d'éthique que le Parlement du sport a adopté en novembre 2021. Swiss Athletics avait déjà un concept d'éthique les années précédentes et a ainsi joué un rôle de pionnier dans le sport suisse. Dorénavant il en existe un pour toutes les fédérations et Swiss Athletics est convaincue qu'il s'agit-là pour le sport suisse d'un pas dans la bonne direction.

### Améliorer la prévention en matière de dopage

Autour des Jeux Olympiques de Tokyo (Japon), Swiss Athletics a été confron-

tué dans les organes directeurs. En 2021, une deuxième femme, l'ancienne heptathlonienne Patricia Danzi, a été nommée au comité central formé de dix personnes et à l'assemblée des délégués 2022, une troisième femme, Nicole Curti, sera proposée à l'élection au comité central. À la fin de l'année, la responsable Running Marlis Luginbühl est devenue au 1<sup>er</sup> janvier 2022 la deuxième femme du comité directeur, qui compte désormais huit membres.

Dans le cadre de la Swiss Athletics Night 2021, le Women's Leadership

mouvoir l'athlétisme des personnes handicapées en Suisse par le biais de ses groupes, de ses entraîneurs et de ses connaissances spécialisées. Pour cette raison un poste à 20 pourcents a été créé cette année avec le soutien de la MBF Foundation ; la fédération dispose donc en la personne de Cristina Stefan d'une cheffe de projet et interlocutrice dans le Sport & Handicap.



## Participation record aux cours de Swiss Athletics

Les entraîneurs suisses d'athlétisme veulent se former et se perfectionner. Le nombre de participants aux cours organisés par Swiss Athletics en 2021 le prouve. Jamais encore autant de personnes n'ont participé aux modules proposés comme cette année : 1471 entraîneurs ont pris part aux 68 cours. À la suite des nombreuses annulations d'offres de formation de l'an dernier en raison de la pandémie de Corona, les dirigeants d'entraînement étaient heureux de pouvoir cette an-

avec le formateur allemand renommé et docteur en sciences sociales et du sport Wolfgang Killing a constitué un moment fort. Les entraîneurs nationaux suisses ont également partagé leur expertise avec les participants et participantes. Patrick Saile, Martin Bingisser, Silvan Keller, Soidri Bastoini, Kenny Guex et Nicola Gentsch étaient à disposition dans différents modules pour transférer des connaissances. Au total 698 participantes et participants ont profité pour se per-

ont pris part. La formation spécialisée Trailrunning et course de montagne a rencontré un grand succès. Organisée pour la première fois l'année précédente, celle-ci a eu lieu à deux reprises cette année pour répondre au grand intérêt des participantes et participants.

### Entraîneurs brillants à l'honneur

Swiss Athletics honore chaque année l'entraîneur de l'année. En 2021 cette distinction a été décernée à Adrian

**« Le grand intérêt aux cours de formation et formation continue est très réjouissant. Cela nous confirme que nous pouvons apporter de précieuses connaissances aux participantes et participants. »**

Karin Schnüriger, cheffe Formation

née à nouveau acquérir de nouvelles connaissances aux cours de Swiss Athletics.

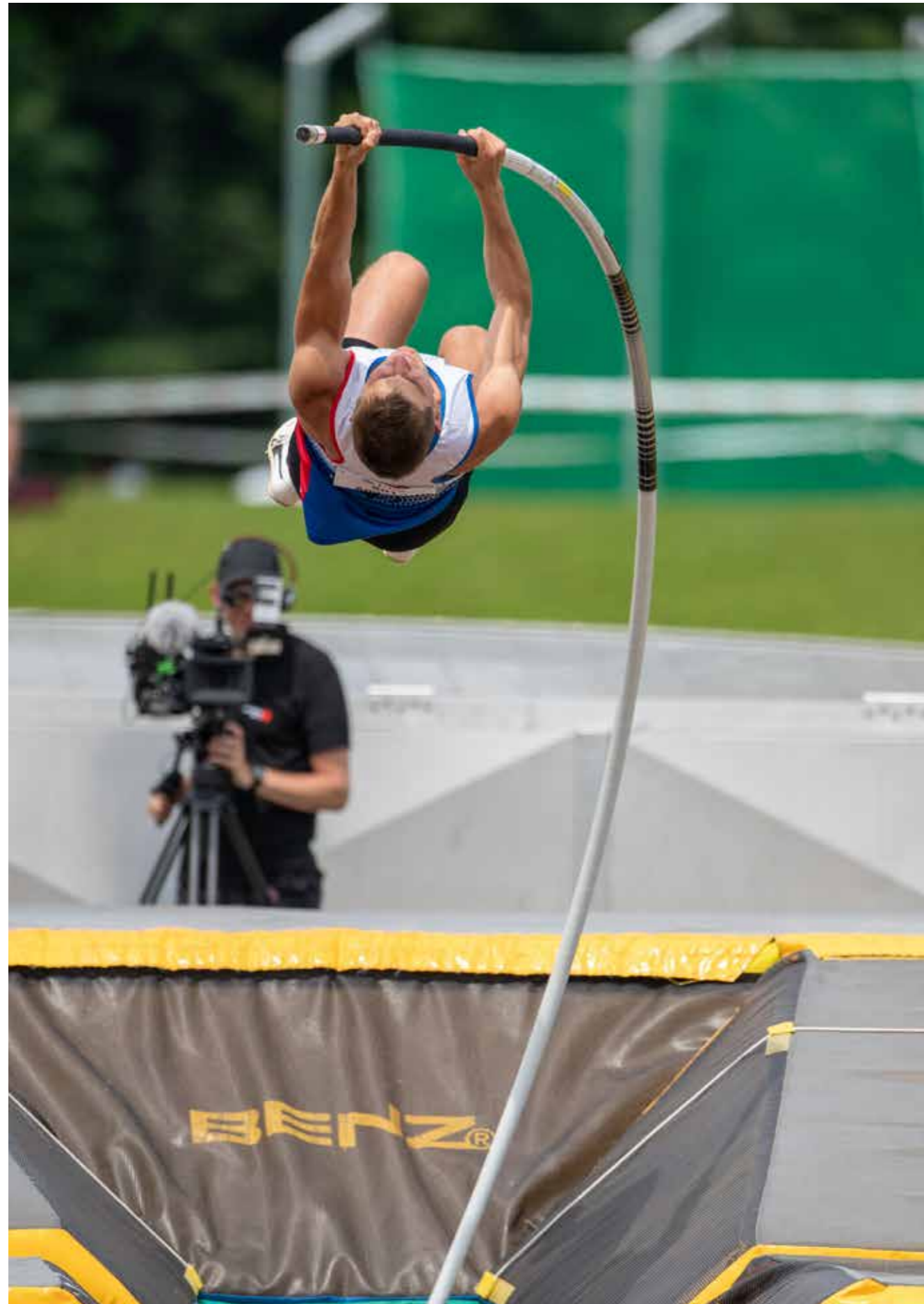
Pour Swiss Athletics il est important de pouvoir offrir ces possibilités de formation et de perfectionnement. En effet, des entraîneurs bien formés, avec de solides connaissances en arrière-plan sont indispensables à la réussite des athlètes. En 2021 le nombre record de 28 modules d'approfondissement a été organisé, dont 4 en français et 1 en italien. À cette occasion, Swiss Athletics a réussi à proposer aux participants des formations continues de haut niveau. Le module

de perfectionnement avec un module d'approfondissement.

### Formation spécialisée de Trailrunning et course de montagne appréciée

En 2021, 43 entraîneurs Swiss Athletics C, 19 entraîneurs B et 3 entraîneurs sport de performance ont terminé avec succès leur formation et décroché leur diplôme. 4 modules de perfectionnement ont été organisés en 2021 en sport des enfants J+S, (total 102 participantes et participants). En sport des adultes (esa) Running, 9 cours de formation et 13 de formation continue ont été proposés, et 348 moniteurs/trices Running et Trailrunning

Rothenbühler (entraîneur de Mujinga et Ditaji Kambundji). En outre des entraîneurs d'ici sont régulièrement récompensés par le Coaching Award d'European Athletics. Lors de la Night du gala de l'association continentale, l'entraîneur de longue date de concours multiple à la retraite, Hansruedi Kunz, a reçu cet honneur. Dans le cadre des « Sports Awards » nationaux, Laurent Meuwly (entraîneur d'Ajla Del Ponte et de Lea Sprunger qui s'est retirée) figurait parmi les trois nominés pour le titre d'entraîneur de l'année.



## Grâce à de fidèles partenaires, le succès continue

Durant l'année de la fédération 2021, Swiss Athletics a une nouvelle fois collaboré très étroitement avec ses partenaires. Swiss Athletics peut s'estimer heureuse que tous les partenariats aient été poursuivis ou prolongés en cette période difficile (par exemple avec le Leadingpartner PUMA jusqu'en 2028). Il y en a même de nouveaux qui sont venus s'ajouter, ce qui prouve l'attractivité de l'athlétisme et du travail de la fédération. L'assurance maladie et accidents Visana est depuis le 1er janvier 2022 nouveau Leadingpartner et a donné son nom au « Visana Sprint ». L'interaction avec les Leadingpartner UBS, Le Gruyère AOP, PUMA, OMEGA et

sion suisse en tant que détenteur des droits.

Les festivités du 50e anniversaire ont en outre occupés l'équipe du marketing. Les activités comprenaient notamment la production et distribution des dix vidéos des décennies, la campagne « Swiss Athletics History Maker », « Swiss Athletics on Tour » et le déroulement de la Night du jubilé. De nombreux Host-Partner ont aussi été trouvés pour les activités du jubilé.

### Partenaires fidèles

L'équipe de la communication était chargée de diffuser les nombreuses magnifiques performances des athlètes et

Leichtathletik Luzern, le Galà dei Castelli à Bellinzona et les championnats suisses à Langenthal ont également fait l'objet d'articles détaillés. Aux Jeux olympiques de Tokyo (JAP), l'intérêt des médias pour les compétitions d'athlétisme fut impressionnant grâce aux nombreuses superbes performances comme la finale historique des femmes sur 100 m. Lors de tous les événements de haut niveau mentionnés, la télévision suisse (SRF, RTS, RSI) a permis aux fans de ne manquer aucun moment fort devant l'écran.

### Interviews virtuelles

Les journalistes ont pu vivre une pre-

**« Nous sommes reconnaissants d'avoir pu compter, en cette année marquée par l'incertitude, sur des partenaires aussi généreux et fidèles, et de pouvoir compter sur eux à l'avenir aussi. Cela ne va pas de soi ! Avec leur engagement et leur ouverture pour de nouvelles approches et idées, ils contribuent tous énormément au succès de l'athlétisme suisse. Merci beaucoup pour cet important soutien ! »**

Simon Weiler, chef Marketing/Communication

medica a été particulièrement étroite. Comme les années précédentes, des Live-Streams des championnats suisses et meetings nationaux ont été réalisés avec UBS ; le public pouvait les regarder gratuitement dans l'UBS Athletics Fan Hub ([www.ubs-athletics.ch](http://www.ubs-athletics.ch)). Les moments forts des compétitions retransmises ont été les championnats suisses des actifs en février à Macolin et en juin à Langenthal, qui a même pu se vanter d'une retransmission télévisée en direct le samedi après-midi sur SRF2. À cela s'ajoutent des Live-Streams des CE en salle à Torun (Pologne) ainsi que des CE U23 et CE U20 à Tallinn (Estonie), qui ont été réalisés en collaboration avec la télévi-

les informations les plus récentes via les médias sociaux et le site web ; en particulier celles des compétitions en salle et du début de saison, quand aucun ou seulement un nombre limité de fans pouvaient y assister. Pour pouvoir présenter des contenus attractifs sur tous les canaux de la fédération, Swiss Athletics a à nouveau pu compter sur le soutien de ses partenaires Athletix.ch (Fotos), ATHLE.ch (vidéos) et Upstream Media (Live-Streams).

L'intérêt des médias pour les deux meetings Diamond-League Athletissima Lausanne et Weltklasse Zürich a été particulièrement grand, car de nombreuses figures de proue de l'athlétisme suisse étaient engagés. Spitzen

mière. Swiss Athletics a proposé pour la première fois des interviews virtuelles aux médias autour des CS en salle de Macolin et des CE en salle de Torun. Ils ont pu faire des interviews détaillées, bien qu'en raison de la pandémie ils ne soient pas sur place. L'exemple des deux championnes d'Europe en salle Ajla Del Ponte et Angelica Moser a montré que ces entretiens en ligne sont un bon moyen de rendre les performances exceptionnelles des athlètes accessibles au public sportif en temps réel. C'est justement dans ces moments de succès qu'il faut profiter de l'occasion pour attirer l'attention sur les athlètes féminines et l'athlétisme en général.



## Faire avancer l'athlétisme suisse avec des initiatives communes

Le projet lancé il y a une année « Athlétisme suisse 2030 » a pris son essor en 2021. L'organe stratégique dont font partie Swiss Athletics, Weltklasse Zürich/UBS Kids Cup et Athletissima Lausanne, ont échangé régulièrement et ont réalisé les premiers événements. Le but est de maintenir la dynamique déclenchée par les CE à domicile en 2014 à Zürich et de développer l'athlétisme suisse en intégrant les acteurs clés les plus importants. Des impulsions doivent notamment être données aux trois domaines athlètes, entraîneurs et manifestations.

### Journée des médias commune

La première initiative commune a été la journée des médias hybride de

tions via chat, un concentré d'informations. Les interviews virtuels du second jour de la journée médiatique pour lesquels une douzaine d'athlètes étaient à disposition, ont été bien accueillis.

La journée des médias a mis en évidence les liens étroits qui unissent la fédération nationale aux deux organisateurs de Diamond League et aux partenaires communs.

### Deux Coaches Summits

Au niveau des entraîneurs, l'échange de connaissances et d'expériences doit être renforcé à tous les niveaux de performance et de formation. Les deux Coaches Summits, qui ont été organisés à l'occasion d'Athletissima Lausanne et de Weltklasse

sonnes présentes ont profité d'une intervention de Gjert Ingebrigtsen (père et entraîneur des frères performants Ingebrigtsen de Norvège) sur son High Performance Lifestyle personnel en athlétisme. Le second Summit a été organisé au centre de performance OYM à Cham, dont les invités ont reçu un aperçu passionnant. Les deux entraîneurs suisses à succès Flavio Zberg et Laurent Meuwly se sont exprimés dans une discussion placée sous la devise « Derrière chaque succès se cache une équipe » et ont donné aux personnes présentes un aperçu passionnant de leur activité.

En remerciement pour leur précieux engagement comme entraîneurs, les participants/es étaient invités après les deux Coaches Summits aux Dia-

**« La journée des médias et les deux Coaches Summits ont prouvé combien il était important de mettre en œuvre ensemble des initiatives pour l'athlétisme suisse. Nous voulons poursuivre de manière conséquente cette voie avec nos partenaires. »**

Markus Lehmann, chef de projet « Athlétisme suisse 2030 »

l'athlétisme suisse, qui a vécu sa première à la Maison du sport à Ittigen. Des représentants de tous les partenaires impliqués ont informé sur les développements actuels et ont donné un aperçu de la saison 2021. Plusieurs Swiss Starters ont été invités et étaient personnellement sur place pour des interviews ou étaient connectés via écran. Cet événement organisé en allemand/français a offert aux médias, qui étaient présents en ligne et pouvaient poser des ques-

Zürich, s'adressaient précisément à ces groupes cibles. L'invitation était adressée exclusivement aux entraîneurs de la fédération et aux entraîneurs personnels des Swiss Starters, Swiss Starters Future et World Class Potentials. Pour ceux-ci l'apprentissage auprès de spécialistes éprouvés et l'échange entre eux sont d'une grande importance. Encourager les potentiels d'entraîneur est un but important de Swiss Athletics.

Lors du Summit à Lausanne, les per-

mond-League-Meetings à Lausanne ou à Zürich.

Une meilleure commercialisation de nos meetings internationaux, une optimisation de l'infrastructure nationale d'athlétisme et une Runner-ID unique font partie des autres priorités de « Athlétisme suisse 2030 ». Toutes les initiatives poursuivent le même but, continuer à développer et à faire avancer l'athlétisme suisse.

# Devenez

# membres!

FINANCES

## et vivez encore plus près de Swiss Athletics!

Devenir membre de Swiss Athletics permet de participer aux diverses compétitions, de soutenir l'athlétisme suisse, d'accompagner la prochaine génération vers les sommets et de profiter de nombreux avantages. Choisissez une des trois catégories ci-dessous!



### MEMBRE

- Offres exclusives
- Prévente pour Athletissima Lausanne et Weltklasse Zürich

Prix : CHF 80.-/année



### SUPPORTER

- Offres exclusives
- Prévente pour Athletissima Lausanne et Weltklasse Zürich
- Prévente pour la Swiss Athletics Night
- Invitation d'honneur (apéritif VIP) aux championnats suisses élite
- Invitation au Fan-Event des championnats d'Europe

Prix : CHF 250.-/année



### GOLDMEMBER

- Offres exclusives
- Invitation à un événement de haut niveau (Weltklasse Zürich, Athletissima Lausanne ou Spitzen Leichtathletik Luzern), Swiss Athletics Hospitality y compris
- Rencontre avec plusieurs World Class Potentials et Swiss Starters à la Swiss Athletics Hospitality
- Invitation d'honneur (apéritif VIP) aux championnats suisses élite
- Rencontre exclusive pour les Goldmembers
- Invitation à d'autres événements (réceptions d'ambassades, etc.)
- Carnet d'information concernant le programme de promotion

Prix : CHF 1000.-/année

## Commentaire sur les comptes annuels 2021

### Remarques générales

Au niveau financier, l'exercice 2021 était à nouveau également sous le signe du COVID-19. L'annulation et le report d'événements nationaux et internationaux, ainsi que le recul du nombre de membres et la campagne de licences ont eu un impact sur les coûts et les revenus.

Dans le cadre d'un paquet de stabilisation, la Confédération a également soutenu les dommages causés par le COVID-19 dans le sport en 2021 avec un total de 150 millions de francs. Dans le cadre du paquet de stabilisation sport 21, Swiss Athletics a géré, comme décrit ci-dessous, la couverture des dommages pour l'athlétisme et la course à pied pour le compte de la Confédération.

Une grande partie des pertes de revenus de Swiss Athletics a pu être compensée grâce aux "contributions fédérales COVID-19" du paquet de stabilisation sport 21. Une des mesures de stabilisation a permis de décharger les sociétés et les ACA des contributions à Swiss Athletics. En même temps de nombreux organisateurs de compétition, notamment ceux des championnats suisses, ont pu être soutenus financièrement. Dans le contexte de la campagne « #ResteDansLeClub » de Swiss Olympic nous avons lancé plusieurs projets, notamment « Swiss Athletics on Tour » et l'action de licence 2021/22. Grâce à la suppression partielle des coûts liés aux délégations aux championnats internationaux et à la couverture des pertes occasionnées par le COVID-19 par le paquet de stabilisation sport 21 de la Confédération, les comptes annuels 2021 se soldent finalement par un bénéfice annuel de CHF 47'490.

### Paquet de stabilisation sport 21 de la Confédération («contributions fédérales 2021 Sport COVID-19»)

#### Bases

Les restrictions légales en relation avec la pandémie de Covid-19 ont un fort impact négatif sur le sport. Pour amortir l'impact, le Parlement a décidé des aides financières fédérales d'un montant total de CHF 150 millions pour le sport non professionnel pour 2021. Ces aides financières sont destinées à éviter que les structures du sport suisse, fortement marquées par le bénévolat, ne subissent des dommages durables et à garantir ainsi une promotion du sport tournée vers l'avenir.

Dans ce contexte, un accord a été conclu entre l'Office fédéral du sport (OFSP) et Swiss Olympic, selon lequel les contributions sont versées via les fédérations sportives nationales aux bénéficiaires touchés par le COVID-19 en 2021, selon une clé de répartition établie par l'OFSP pour chaque sport.

Les concepts de stabilisation élaborés par les fédérations sportives nationales constituaient la condition préalable pour déclencher les contributions. On y montre comment et où les aides financières doivent être utilisées, afin que les structures de soutien pertinentes pour le système du sport ou les offres sportives au niveau du sport de masse et de compétition, dans toutes les catégories d'âge soient maintenues non seulement au niveau de la fédération sportive nationale, mais aussi au niveau cantonal/régional, au niveau des clubs et en dehors des structures des fédérations/des clubs (sports non organisés) après la crise de Corona.

#### Attribution des fonds de la Confédération

Pour l'attribution provisoire des moyens disponibles sur les plus de 80 fédérations sportives, Swiss Olympic a développé avec l'OFSP une clé de répartition interdisciplinaire. Celle-ci se base sur les critères suivants :

- 40% fonds J+S
- 30% étude sportive Suisse 2020
- 30% classification Swiss Olympic

En plus de l'athlétisme les domaines Running et course de montagne/Trail Running ont été ajoutés à Swiss Athletics. Avec les domaines Running et course de montagne/Trail Running, Swiss Athletics fait partie du groupe national de tête dans les 3 critères.

Basé sur cette méthode de calcul, Swiss Athletics s'est vu attribuer en deux tranches max. CHF 12'101'968.

Dans un deuxième tour de répartition, CHF 324'000 y ont été ajoutés, ce qui met donc au total CHF 7'690'000 à disposition.

Des informations détaillées et d'autres offres sont disponibles sur





**Exigences de la Confédération**

La Confédération a imposé aux fédérations les conditions suivantes pour le paiement d'une contribution :

- La fédération doit présenter dans un concept les dommages occasionnés par la pandémie COVID-19 et quelles organisations pertinentes pour le système ont été touchées.
- La fédération décide quelles organisations ont une importance systémique et survivent à long terme avec l'aide du programme de stabilisation. Le soutien doit être durable.
- La fédération peut combiner son soutien à des conditions modérées.
- Il faut pouvoir faire valoir la causalité COVID-19 pour les dommages occasionnés.
- La fédération doit utiliser au minimum 2/3 des fonds dans le domaine Sport de masse et au maximum 1/3 dans le domaine Sport de performance et Sport de performance de la relève. Au maximum 5% du montant peut être utilisé pour traiter les demandes de contributions.  
Il faut traiter les sexes sur un pied d'égalité (promotion des femmes et des hommes).
- L'OFSPPO et Swiss Olympic espèrent que des organisations pertinentes pour le système non-membres de la fédération soient également soutenues.
- Les aides financières reçues doivent apparaître séparément dans les comptes annuels des bénéficiaires respectifs. Une liste des bénéficiaires de contributions et le montant de la contribution doivent faire partie du rapport.
- La fédération collecte les pertes dans les organisations pertinentes pour le système, vérifie leur plausibilité, conclut des accords avec les bénéficiaires des contributions, verse les contributions et assure les obligations de déclaration envers Swiss Olympic.

Sur cette base Swiss Athletics a élaboré un concept de stabilisation, en a fait vérifier la plausibilité à Swiss Olympic et a engagé une équipe spéciale, qui a plausibilisé les demandes de contribution nombreuses selon le principe des quatre yeux et les a traitées dans le cadre d'un processus en plusieurs étapes en impliquant le comité directeur et le comité central.

À la date de la clôture (31.12.2021) Swiss Athletics a reçu de la part de Swiss Olympic une première tranche de CHF 3'876'590, cela basé sur la convention pour la phase 1. Les montants pour les phases 2 et 3 n'ont pas encore été versés.

Le rapport détaillé adressé à Swiss Olympic pour les phases 1 – 3 sera fait après la rédaction du présent rapport annuel. Les montants définitifs des dommages plausibles dans les phases 2 et 3, chiffrées à CHF 2'946'246 au moment de la rédaction du présent rapport annuel, ne pourront être réglées qu'en 2022.

**Contribution fédérales COVID-19 en 2021**

Swiss Athletics a reçu des déclarations de sinistre à hauteur de CHF 6.769 millions, dont CHF 5.713 millions ont pu être plausibilisés dans le cadre du processus de contrôle.

Selon nos estimations, Swiss Athletics a utilisé comme suit les "contributions fédérales sport 2021 COVID-19" mises à disposition pour l'athlétisme et le Running :

**Phase 1 (01.01. - 30.04.2021)**

<b>Fédération nationale</b>	<b>1'670'087</b>	<b>43%</b>
dont dommages de la fédération et administration des demandes de contribution	758'088	
dont dommages du Joint Venture Swiss Running	70'885	
dont dommages réclamés par Swiss Athletics au nom des membres	841'113	
<b>Organisations bénéficiaires avec des dommages COVID-19</b>	<b>1'096'490</b>	<b>28%</b>
<b>Totale bénéficiaires "Contributions fédérales sport 2021 COVID-19"</b>	<b>2'766'577</b>	<b>71%</b>
Fonds non réclamés	1'110'013	29%
<b>Totale selon convention de contribution avec Swiss Olympic</b>	<b>3'876'590</b>	<b>100%</b>

**Phases 2 + 3 (01.01. - 31.12.2021); selon nos plausibilités**

<b>Fédération nationale</b>	<b>0</b>	<b>0%</b>
<b>Organisations bénéficiaires avec des dommages COVID-19</b>	<b>2'946'246</b>	<b>100%</b>
<b>Totale bénéficiaires "Contributions fédérales sport 2021 COVID-19"</b>	<b>2'946'246</b>	<b>100%</b>

**Résumé phases 1 - 3 (01.01. - 31.12.2021)**

<b>Fédération nationale</b>	<b>1'670'087</b>	<b>29%</b>
dont dommages de la fédération et administration des demandes de contribution	758'088	13%
dont dommages du Joint Venture Swiss Running	70'885	1%
dont dommages réclamés par Swiss Athletics au nom des membres	841'113	15%
<b>Organisations bénéficiaires avec des dommages COVID-19</b>	<b>4'042'736</b>	<b>71%</b>
<b>Totale "Contributions fédérales sport 2021 COVID-19"</b>	<b>5'712'823</b>	<b>100%</b>

*italique = montants selon nos plausibilisations*

Les catégories énumérées sont conformes aux exigences de Reporting de Swiss Olympic.

Au total, environ 47% ou 5'712'823 CHF des fonds COVID-19 mis à disposition dans le cadre du paquet de stabilisation sport 21 ont été utilisés, dont 57% pour le sport de masse, 24% pour le sport de performance et le sport de performance de la relève et 19% pour des offres mixtes. Nous avons pu satisfaire aux exigences en matière d'équilibre entre les sexes.

**Contributions à Swiss Athletics**

En tant que fédération, Swiss Athletics a fait valoir des pertes et des frais administratifs dus au COVID-19 à hauteur de CHF 758'088 et CHF 70'885 dans le cadre du Joint Venture Swiss Running. En accord avec Swiss Olympic, Swiss Athletics a en plus répertorié divers postes de préjudice de membres de la fédération par souci de simplicité dans l'intérêt général du sport même et les a déclarés directement comme dommages. Au total, ces postes s'élèvent à CHF 841'113. Les deux postes sont comptabilisés en résumé dans le montant de CHF 1'670'087, ci-dessus sous la rubrique "Fédération nationale".

**Contributions d'utilisation CISIN**

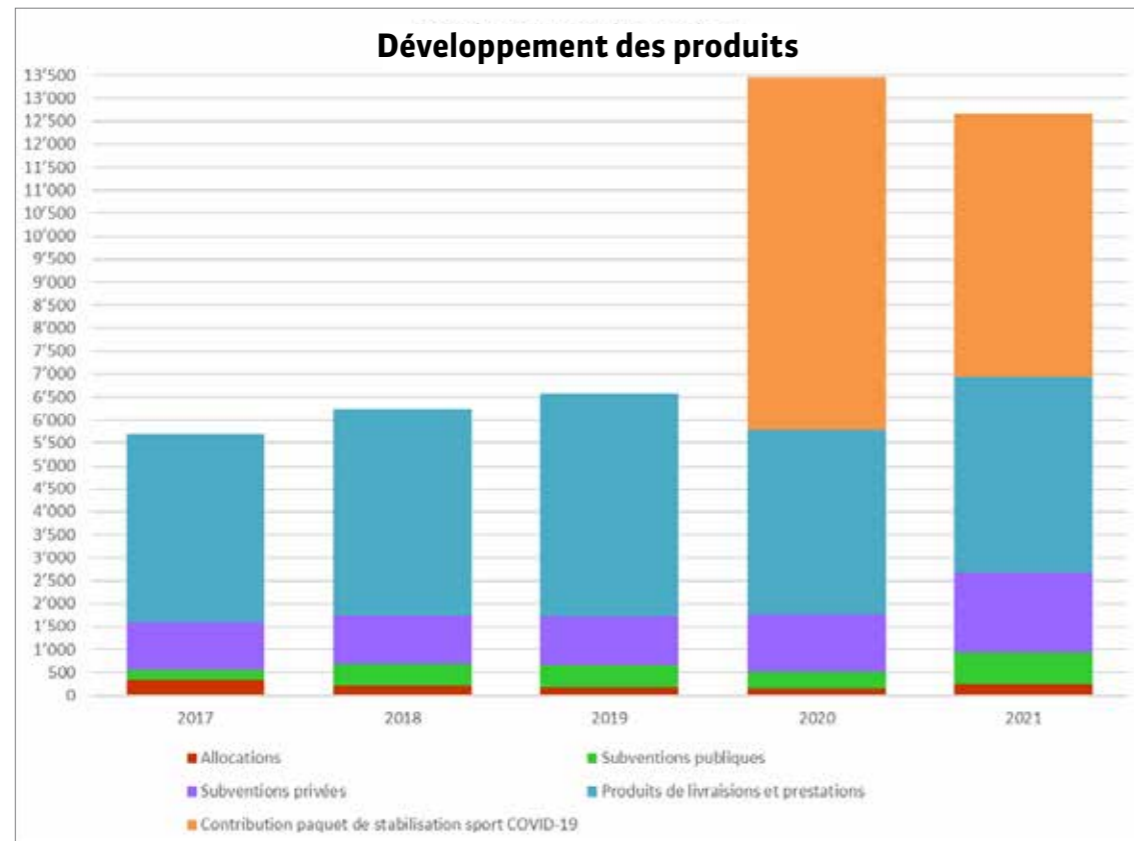
Pour l'année 2021, Swiss Athletics a reçu des contributions d'utilisation CISIN à hauteur de CHF 300'000 pour le domaine «Athlétisme» classé dans la catégorie 1 chez Swiss Olympic et CHF 75'000 pour le domaine des courses en montagne, classé pour la première fois dans la catégorie 3. Ces fonds, issus d'une motion du Conseiller aux États Stefan Engler, sont versés aux fédérations nationales via Swiss Olympic et doivent être utilisés à des fins spécifiques dans le cadre d'entraînements, de compétitions et de cours sur des installations sportives d'importance nationale ("CISIN").

Ces montants, ont été utilisés comme suit :

▪ Sport de performance	CHF 198'589
▪ Sport de performance jeunesse	CHF 60'510
▪ Évènements	CHF 115'901
<b>Utilisation 2021</b>	<b>CHF 375'000</b>
Montant restant 2021	CHF 0

Le montant restant 2020 de CHF 146'866 a été remboursé à Swiss Olympic.

## Comptes d'exploitation 2021



Les contributions du secteur public (J+S, OFSPO) qui s'élevaient à CHF 671'000 ont augmenté de CHF 309'000, car des cours J+S ont eu lieu et étaient bien fréquentés ; la plus grande augmentation (CHF 144'000) est due à des fonds supplémentaires de promotion de la relève de la Confédération.

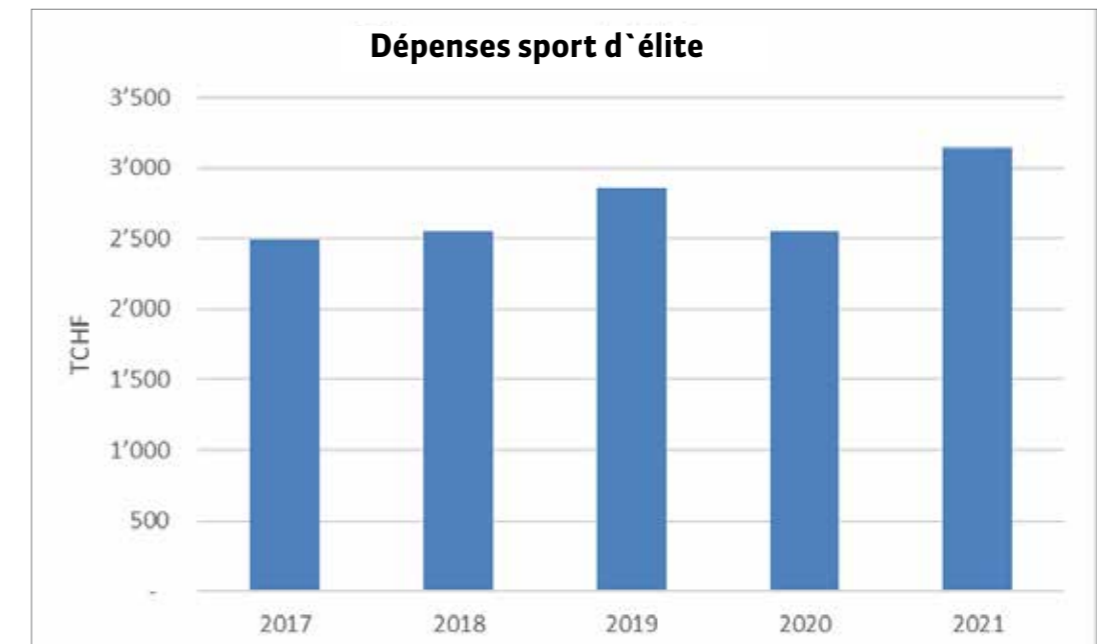
Nous avons reçu de Swiss Olympic les « contributions du domaine du droit privé ». Le poste s'élevait à CHF 7'453'000, y compris CHF 5'713'000 mis à la disposition de l'athlétisme et de la course à pied dans le cadre du paquet de stabilisation sport 21 de la Confédération pour amortir les dommages causés par le COVID-19. En plus, CHF 375'000 CHF de frais d'utilisation CISIN ont également été enregistrés. Les fonds versés par les loteries à Swiss Athletics via Swiss Olympic se sont élevés à CHF 1'270'500, soit CHF 281'000 de plus qu'en 2020.

Les recettes des livraisons et services ont augmenté de CHF 406'000 à CHF 4'255'000. Les recettes publicitaires ont augmenté de CHF 630'000 et surpassent de CHF 283'000 le montant réalisé en 2019.

Au total le résultat d'exploitation s'élève à CHF 12'648'000. Sans considération des fonds du paquet de stabilisation de la Confédération les produits sont de CHF 350'000 plus élevé qu'en 2019.

Au poste « Contributions et subventions versées » de CHF 7'614'000, le poste le plus important est celui de CHF 5'153'000 sous « paquet de stabilisation sport 21 COVID-19 ». Ce montant comprend toutes les contributions déjà versées aux bénéficiaires finaux ou encore à verser dans le courant de l'année 2022 pour atténuer les dommages de COVID-19, soit CHF 4'042'736 francs.

Les dépenses dans le domaine du sport de performance étaient presque au niveau de 2019. Les coûts de voyage et tests ont augmenté nettement. Les investissements dans l'avenir ont continué ou ont été développés en 2021 avec le soutien financier des centres de performance et du domaine de la relève. Le soutien direct aux athlètes a également continué sans changement.



Les frais de personnel supérieurs de CHF 667'000 du total de CHF 3'445'000 sont en rapport avec des postes d'entraîneurs supplémentaires dans le sport d'élite, l'équipe engagée pour le traitement des demandes de contributions au paquet de stabilisation 21 et le jubilé des 50 ans de la fédération.

Les frais de matériel de CHF 1'355'000 sont nettement supérieurs à l'année précédente (CHF 1'053'000). D'une part, continuent les dépenses informatiques additionnelles dans le contexte de l'adaptation des inscriptions aux compétitions conformes COVID, d'autre part, des frais supplémentaires d'environ CHF 285'000 pour le jubilé des 50 ans de la fédération.

Après des amortissements de CHF 39'300, un résultat financier négatif de CHF 33'100, des charges non périodiques de CHF 6'700 et une charge fiscale de CHF 107'000, le résultat est un bénéfice de CHF 47'490.

## Bilan

La liquidité de Swiss Athletics reste bonne. À la date de clôture du bilan, les liquidités s'élevaient à 3'875'000 CHF ; il faut noter qu'environ CHF 1.836 Mio. entreront et sortiront à nouveau après la date limite dans le contexte du paquet de stabilisation 21 (cf. notes 17 et 24 en annexe aux comptes annuels). Les immobilisations incorporelles comprennent les logiciels (logiciels de fédération, sites web et SELTEC) qui seront amortis comme prévu sur 3 à 5 ans. Les immobilisations corporelles comprennent le matériel, le mobilier et les équipements de bureau ainsi que les véhicules. Au total, le capital fixe s'élève encore à 41'000 francs. (Année précédente CHF 80'000).

Du côté du passif, les régularisations passives de CHF 5'157'000 pèsent lourdement. CHF 3'116'000 sont des contributions COVID-19 du paquet de stabilisation 21 qui ne sont pas encore attribuées. En outre, il s'agit de paiements anticipés de partenaires et de membres pour 2022 ou d'obligations de 2021 qui n'ont pas encore été facturées ou payées.

## Calcul de l'évolution du capital

Le capital de fonds a augmenté de CHF 19'703. Les recettes de CHF 31'590 provenant de la tune pour la relève ont été reporté en 2022 et doivent être utilisées en 2022 en collaboration avec les organisateurs de courses pour des projets spécifiques en faveur de la relève du Running. Le prix de promotion de la jeunesse CSI a été décerné à raison d'environ CHF 14'000.

A cause du bénéfice, le capital de la fédération a passé de CHF 47'490 à CHF 534'978. Cela signifie que l'objectif minimal d'un demi-million est atteint.

Dans l'annexe vous trouverez de plus amples informations sur la clôture des comptes établis conformément aux recommandations relatives à la présentation des comptes Swiss GAAP RPC 21 « Présentation des comptes pour les organisations sociales d'utilité publique à but non lucratif ».

## Appréciation et perspective

Swiss Athletics ce présente après l'année anniversaire 2021 en bonne santé financière. Les différentes activités organisées au cours de l'année du jubilé ont renforcé la cohésion au sein de la communauté de l'athlétisme et ont montré une fois de plus l'énergie et les connaissances que nous avons en commun. Nous pouvons construire sur cette base et continuer à optimiser les conditions-cadres pour les années à venir grâce à des projets ciblés, toujours dans le but de poursuivre le développement réjouissant en largeur et en pointe.

Au 1er janvier 2022, heureusement un nouveau Leadingpartner a pu être trouvé avec VISANA. En outre, le sprint s'appellera désormais VISANA Sprint. Les engagements de nombreux sponsors existants ont pu être prolongés de manière anticipée. Ainsi, PUMA restera le fournisseur de Swiss Athletics jusqu'en 2028.

Avec les classifications 1 (athlétisme) et 3 (course de montage/Trail Running) ainsi que les contributions d'utilisation CISIN, Swiss Athletics dispose des moyens pour le cycle olympique 2021 – 2024 pour poursuivre la professionnalisation des athlètes et entraîneurs ainsi que dans la promotion de la jeunesse.

En revanche, le recul du nombre de membres et de licenciés, la charge de travail supplémentaire importante pour les organisateurs de compétitions et la baisse du nombre d'événements de course sont des sources d'inquiétude. L'avenir nous dira si ces dernières ne sont que passagères ou si elles perdureront après la fin de la pandémie du COVID-19.

Comptes d'exploitation	2021	2020	Changement
Allocations réservés	0	0	0
<b>1</b> Allocations libres	267'800	162'603	105'197
<b>2</b> Subventions publiques	671'311	361'961	309'350
<b>3</b> Subventions privées (Swiss Olympic)	7'453'323	8'927'634	-1'474'311
<b>4</b> Produits de livraisons et prestations	4'255'472	3'849'166	406'306
<b>Total Produits d'exploitation</b>	<b>12'647'906</b>	<b>13'301'364</b>	<b>-653'458</b>
<b>5</b> Cotisations et subventions versées	7'614'397	9'156'984	-1'542'587
<b>6</b> Frais de personnel	3'445'129	2'778'164	666'965
<b>7</b> Frais de matériel	1'355'311	1'053'147	302'164
<b>8</b> Amortissements	39'255	69'595	-30'340
<b>Total Charges d'exploitation</b>	<b>12'454'092</b>	<b>13'057'890</b>	<b>-603'798</b>
<b>Résultat d'exploitation</b>	<b>193'814</b>	<b>243'474</b>	<b>-49'660</b>
<b>9</b> Résultat financier	-33'123	-25'717	-7'406
<b>10</b> Produits hors période	-6'646	6'822	-13'468
<b>11</b> Impôts	-106'555	-120'749	14'194
<b>Résultat annuel</b>	<b>47'490</b>	<b>103'830</b>	<b>-56'340</b>
(avant attribution aux fonds/capital)			
Changement du capital	<b>47'490</b>	<b>103'830</b>	
<b>Résultat annuel après attributions</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	

Bilan	2021	2020	Changement
<b>14</b> Actif circulant	3'874'735	6'179'522	-2'304'787
<b>15</b> Titres	20'200	50'200	-30'000
<b>16</b> Créances résultant des livraisons et prestations	293'399	99'791	193'608
Autres engagements à court terme	174'379	4'001	170'378
Réserves	1	1	0
<b>17</b> Comptes de régularisation actifs	2'074'231	46'996	2'027'235
<b>Actifs courants</b>	<b>6'436'945</b>	<b>6'380'511</b>	<b>56'434</b>
<b>18</b> Immobilisations	10'002	20'002	-10'000
<b>19</b> Immobilisations incorporelles	30'866	60'121	-29'255
<b>Actifs immobilisés</b>	<b>40'868</b>	<b>80'123</b>	<b>-39'255</b>
<b>Total des actifs</b>	<b>6'477'813</b>	<b>6'460'634</b>	<b>17'179</b>
Engagements sur livraisons et prestations	396'038	282'104	113'934
<b>20</b> Autres engagements à court terme	88'801	54'093	34'708
<b>21</b> Comptes de régularisation passifs	5'156'663	5'355'320	-198'657
<b>Capital étranger à court terme</b>	<b>5'641'502</b>	<b>5'691'517</b>	<b>-50'015</b>
<b>22</b> Provisions	74'000	74'000	0
<b>Total capital étranger</b>	<b>5'715'502</b>	<b>5'765'517</b>	<b>-50'015</b>
Capital de fonds lié	227'332	207'629	19'703
Capital de la fédération	534'978	487'488	47'490
<b>Total capital propre</b>	<b>762'310</b>	<b>695'117</b>	<b>67'193</b>
<b>Total des passifs</b>	<b>6'477'812</b>	<b>6'460'634</b>	<b>17'178</b>

Flux de trésorerie	2021	2020
<b>Résultat annuel</b>	<b>47'490</b>	<b>103'830</b>
Amortissement des immobilisations	10'000	10'000
Amortissement d'immobilisations incorporelles	29'255	59'595
Augmentation/diminution des titres	30'000	0
Augmentation/diminution des créances	-363'986	94'385
Augmentation/diminution des comptes de régularisation actifs	-2'027'235	-27'559
Augmentation/diminution des engagements	148'642	175'458
Augmentation/diminution des comptes de régularisation passifs	-198'656	4'219'343
Augmentation/diminution des provisions	0	0
Augmentation/diminution du Capital de fonds	19'703	32'526
<b>Flux financier provenant de l'activité d'exploitation</b>	<b>-2'304'787</b>	<b>4'667'578</b>
Investissement d'immobilisations		
Investissement d'immobilisations incorporelles	0	-26'682
Désinvestissement d'immobilisations incorporelles	0	0
<b>Variation des liquidités</b>	<b>-2'304'787</b>	<b>4'640'896</b>
État des liquidités en début d'année	6'179'522	1'538'626
<b>État des liquidités en fin d'année</b>	<b>3'874'735</b>	<b>6'179'522</b>

Calcul de variation du capital	2021	2020
<b>Capital de fonds</b>		
<i>Capital de fonds lié Markus Ryffel</i>		
État 1.1.	16'378	16'378
- Augmentation	0	0
- Utilisation	0	0
<b>État 31.12.</b>	<b>16'378</b>	<b>16'378</b>
<i>Capital de fonds lié jeunesse</i>		
État 1.1.	191'251	158'725
- Augmentation	19'703	32'526
- Utilisation	0	0
<b>État 31.12.</b>	<b>210'954</b>	<b>191'251</b>
<b>Total Capital de fonds</b>	<b>227'332</b>	<b>207'629</b>
<b>Capital de la fédération</b>		
Capital en début de l'exercice financier	487'488	383'658
Résultat annuel	47'490	103'830
<b>Capital en fin de l'exercice financier</b>	<b>534'978</b>	<b>487'488</b>
<b>Capital propre</b>	<b>762'310</b>	<b>695'117</b>

## Annexe aux comptes annuels 2021

## 1. Informations générales

## 1.1 Organisation

Fédération Suisse d'Athlétisme (Swiss Athletics)

- Fédération Suisse d'Athlétisme

- Federazione Svizzera di Atletica Leggera

- Swiss Athletics Federation

est une association au sens de l'art. 60 et suivants du code civil suisse (CCS).

Son siège est fixé par le comité central.

## 1.2 Principes comptables

1.2.1 Swiss Athletics est soumis à la TVA.

1.2.2 Swiss Athletics es soumis aux impôts (sur le revenu et le capital de la confédération, du canton de Berne et de la commune d'Ittigen).

## 2. Principes comptables

## 2.1 Généralités

Les comptes annuels sont basés sur les recommandations relatives à la tenue des comptes Swiss GAAP FER 21 «Tenue des comptes des organisations à but non lu-cratif».

Les valeurs initiales ou actuelles sont considérées comme base d'évaluation. Les comptes d'exploitation sont représentés selon le compte de résultat par nature. Les comptes annuels se basent donc sur des valeurs internes et transmettent une image fidèle du patrimoine, de la situation financière, ainsi que des résultats (dite true and fair view). Les comptes annuels sont établis dans l'hypothèse de la poursuite de l'activité de la fédération.

## 2.2 Conversion de monnaies étrangères

Swiss Athletics ne tiens pas de postes en monnaies étrangères en fin d'année.

## 2.3 Créances résultant de livraisons et prestations et autres créances à court terme ainsi que comptes de régularisation actifs

Les créances résultant de livraisons et prestations et autres créances à court terme dans le cadre des activités ordinaires assorties d'une échéance d'une année sont indiquées à la valeur nominale. Les risques économiques de défaut sont pris en compte par des rectifications de valeur individuelle et forfaitaire. Les rectificatifs de valeur forfaitaire sont effectués en % de l'encours total, et ceci dans la proportion des pertes effectives aux encours en fin d'année. Le du croire se monte à 5% des débiteurs.

## 2.4 Immobilisations corporelles

Les immobilisations corporelles sont évaluées à leur coût d'acquisition déduction faite des amortissements et régularisations nécessaires du point de vue de la gestion d'entreprise. La limite inférieure de l'activation se situe à CHF 10'000.

Les amortissements sont calculés linéairement sur la durée d'utilité économique du bien d'équipement.

Les durées d'utilité définies d'équipement comprennent:

Équipement informatique 5 ans; véhicules 5 ans.

## 2.5 Immobilisations incorporelles

Les immobilisations incorporelles sont évaluées à leur coût d'acquisition déduction faite des amortissements et régularisations nécessaires du point de vue de la gestion d'entreprise. La limite inférieure de l'activation se situe à CHF 10'000.

Les amortissements sont calculés linéairement sur la durée d'utilité économique du bien d'équipement.

Les durées d'utilité définies d'équipement comprennent:

Logiciel informatique/ Banques de données 5 ans et investissement en matière de logiciel dans le domaine Web 3 ans.

**2.6 Investissements financiers**

Les titres comprennent les placements à terme à la valeur nominale.

**2.7 Pertes de valeur (impairment)**

La valeur des actifs à long terme est évaluée à la date de clôture du bilan. S'il existe des indices de changement de valeur, la valeur recouvrable est calculée (test de dépréciation). Si la valeur comptable excède la valeur recouvrable, on procède à une correction comptabilisée dans le compte de résultat.

**2.8 Dettes de livraisons et prestations, autres dettes à court terme et comptes de régularisation passifs**

Les dettes de livraisons et prestations, les autres dettes à court terme et les comptes de régularisation passifs sont indiqués à la valeur nominale.

**2.9 Provisions**

Des provisions sont enregistrées lorsqu'un événement passé donne lieu à une obligation probable fondée dont le montant et/ou l'échéance est incertain mais peut être estimé.

**2.10 Capital de fonds - affecté**

Les fonds affectés résultent soit de la stipulation du donateur ou soit à la suite de décision de l'organe supérieur de la fédération.

**2.11 Capital de la fédération**

Le capital de l'organisation comprend les ressources utilisables dans le cadre du but statutaire.

**2.12 Engagements de prévoyance professionnelle**

Depuis le 1.1.2020 Swiss Athletics est assuré auprès de la fondation collective ASGA.

**3. Explications sur les comptes d'exploitation**

Les charges et les produits sont comptabilisés selon le système brut.

Les recettes nettes des livraisons et prestations sont enregistrées dans la période, dans laquelle les prestations de services ont été fournies. Les pertes sur débiteurs figurent sous les diminutions des produits.

Swiss Athletics a reçu des «contributions fédérales COVID-19 en 2021» du paquet de stabilisation 21. Celles-ci se reflètent dans les comptes d'exploitation et sont justifiées séparément.

Explications sur les comptes d'exploitation	1.1.-31.12.2021	1.1.-31.12.2020
<b>1 Allocations libres</b>		
Allocations de tiers (dons)	2'800	57'218
Allocations de fondations	265'000	105'385
<b>Total selon comptes d'exploitation</b>	<b>267'800</b>	<b>162'603</b>
En 2021, des dons extraordinaires de fondations (MBF) ont pu être comptabilisés (projets qui n'avaient pas pu être réalisés l'année précédente); en revanche, les dons de solidarité suite à la pandémie ont largement disparu.		
<b>2 Subventions publiques</b>		
Promotion jeunesse (Swiss Olympic)	449'225	305'591
J + S	103'286	37'820
Mandat de formation (OFSPPO)	90'000	-
Diverses Confédération	28'800	18'550
<b>Total selon comptes d'exploitation</b>	<b>671'311</b>	<b>361'961</b>
Les contributions variables promotion jeunesse seront plus élevées de CHF 144'000 en 2021 et suivantes (davantage de fonds fédéraux accordés).		
<b>3 Subventions privées</b>		
Swiss Olympic (OFSPPO)	95'000	95'000
Lotteries (SST)	1'270'500	989'500
Contributions d'utilisation CISIN	375'000	153'134
Contribution paquet de stabilisation sport COVID-19 Phase 1	3'876'590	7'690'000
- dont pour couvrir ses propres dommages COVID-19	758'088	454'014
- dont pour couvrir des dommages COVID-19 dans le cadre du Joint Venture Swiss Running	70'885	158'433
- dommages COVID-19 des membres de la fédération que Swiss Athletics a fait valoir	841'113	907'567
Contribution paquet de stabilisation sport COVID-19 de la Confédération: phases 2+3, selon nos calculs de plausibilité	1'836'233	-
<b>Total selon comptabilité</b>	<b>7'453'323</b>	<b>8'927'634</b>
Au nom du Joint Venture "SwissRunning", Swiss Athletics a fait valoir CHF 70'855 de dommages COVID-19. En accord avec Swiss Olympic, Swiss Athletics a répertorié lui-même et déclaré directement comme dommage divers postes de membres de la fédération pour un montant de CHF 841'113 par souci de simplicité dans l'intérêt général du sport. Les CHF 1,836 Mio. pour les phases 2+3 correspondent à nos plausibilisations actuelles et feront l'objet d'une convention de prestations à conclure avec Swiss Olympic.		
<b>4 Produits de livraisons et prestations</b>		
Cotisations des membres	1'544'221	1'922'132
Donateurs	136'912	118'352
Associations	143'578	153'256
Recettes publicitaires	1'686'226	1'057'847
Manifestations	126'175	120'351
Formation et perfectionnement	220'637	119'688
Running	148'473	115'223
Diverses recettes	259'820	241'747
Diminution du produit	-10'569	570
<b>Total selon comptes d'exploitation</b>	<b>4'255'472</b>	<b>3'849'166</b>
Le recul des cotisations des membres est dû à l'"action licence 21/22" et est compensé par la contribution du programme de stabilisation 21. La hausse des recettes publicitaires par rapport à l'année précédente s'explique par différentes raisons; par rapport à 2019, elles ont augmenté de CHF 285'000. Le produit du Joint Venture SwissRunning est compris dans le poste "Running".		
<b>5 Cotisations et subventions versées</b>		
Sport d'élite	1'535'092	1'429'890
Centres de performance	491'276	378'850
Sport de performance jeunesse	284'153	112'496
Running	219'358	273'656
Compétitions	693'489	525'724
Formation	173'216	98'644

Projets jeunesse	146'562	154'317
Divers	28'515	13'421
Contribution paquet de stabilisation sport COVID-19 de la Confédération	2'206'503	6'169'986
- payée à des bénéficiaires finaux	1'096'490	4'372'326
- montant non utilisé en Phase 1	1'110'013	1'797'660
Paquet de stabilisation sport COVID-19 de la Confédération: Phases 2+3, selon nos calculs de plausibilité	1'836'233	-
<b>Total selon comptes d'exploitation</b>	<b>7'614'397</b>	<b>9'156'984</b>

Les dépenses du Joint Venture Swiss Running sont comprises dans le poste Running. Grâce aux contributions du paquet de stabilisation sport de la Confédération d'un montant de CHF 70'885, les comptes sont équilibrés (voir remarque 3; ainsi concernant la contribution pour les phases 2+3).

#### 6 Frais de personnel

Salaires et rémunérations des collaborateurs	2'891'566	2'379'082
- Indemnisation Réduction d'Horaire de Travail	-	-153'162
Rémunérations externes	14'752	21'522
Heures supplémentaires, vacances	-8'761	72'500
Prestations sociales	381'229	308'377
- part AVS Réduction d'Horaire de Travail	-	-12'205
Autres frais de personnel	49'880	53'405
Frais de déplacement personnel	116'463	108'645
<b>Total selon comptes d'exploitation</b>	<b>3'445'129</b>	<b>2'778'164</b>

#### 7 Frais de matériel

Immeubles et charge de locaux	130'567	131'473
Entretien, réparations. Leasing	12'960	13'208
Charges informatique	262'655	254'855
Assurances de biens, taxes, redevances	9'656	34'996
Cotisations aux ACA	265'529	238'802
Frais administratifs	48'331	39'166
Frais publicitaires et représentatifs	625'613	340'646
<b>Total selon comptes d'exploitation</b>	<b>1'355'311</b>	<b>1'053'146</b>

L'augmentation des dépenses informatiques est liée aux ajustements COVID-19.

#### 8 Amortissements

Amortissement équipement informatique	5'000	5'000
Amortissements véhicules	5'000	5'000
Amortissements immobilisations incorporelles	29'255	59'595
<b>Total selon comptes d'exploitation</b>	<b>39'255</b>	<b>69'595</b>

#### 9 Résultat financier

Produits financiers	-	-
Charges financiers	-33'123	-25'717
<b>Total selon comptes d'exploitation</b>	<b>-33'123</b>	<b>-25'717</b>

Les charges financières sont principalement composées des intérêts négatifs sur les soldes des comptes et les frais bancaires.

#### 10 Produit hors période

Remboursement TVA à l'étranger	-	5'733
Modification de la délimitation des grandes manifestations déplacées	-7'350	-
Réajustement AVS année précédente	60	-
AVS, remboursement CO2	644	1'088
<b>Total selon comptes d'exploitation</b>	<b>-6'646</b>	<b>6'821</b>

Explications sur les comptes d'exploitation	1.1.-31.12.2021	1.1.-31.12.2020
<b>11 Impôts</b>		
Impôts sur le capital et bénéfice	9'640	19'677
Taxes sur la valeur ajoutée	96'915	101'072
<b>Total selon comptes d'exploitation</b>	<b>106'555</b>	<b>120'749</b>

#### 12 Prestations gratuites

- Nombre de personnes avec plus de 100 heures/année*	2	2
- Total d'heures prestées	1'134	1'134

\* au secrétariat

#### 13 Événements majeurs postérieures à la date du bilan

- Décision sur les recours concernant les demandes de la phase 2 ; demandes de la phase 2 en cours de plausibilisation  
- Accord concernant le paquet de stabilisation sport COVID-19 de la Confédération 2021 pour les phases 2+3 encore en suspens

#### 4 Explications sur les postes de bilan

Pour l'année 2021, Swiss Athletics a reçu un montant de CHF 375'000 de Swiss Olympic ce que l'on appelle des «contributions d'utilisation CISIN». Celles-ci peuvent être utilisées pour se procurer des services auprès des installations figurant dans le "Catalogue des installations sportives d'importance nationale" (CISIN). Les contributions CISIN qui ne sont pas utilisées pendant l'année doivent être remboursées à Swiss Olympic ou sont compensées avec des contributions Swiss Olympic de l'année suivante.

Swiss Athletics a reçu des «contributions fédérales COVID-19 en 2021» du paquet de stabilisation sport 21 de la Confédération. Celles-ci se reflètent dans le bilan et sont justifiées séparément.

Explications sur les postes de bilan	31.12.2021	31.12.2020
<b>14 Actif circulant</b>		
Caisse	4'512	12'142
Solde chèques postaux	624'379	925'384
Solde en banque	3'245'844	5'241'996
<b>Total selon bilan</b>	<b>3'874'735</b>	<b>6'179'522</b>

Les soldes bancaires plus élevés sont dûs au paquet de stabilisation COVID-19 21. Au jour de référence, une somme de CHF 1'280'100 (l'année précédente CHF 3'538'885) n'a pas encore été orientée ou utilisée (voir remarque 24).

#### 15 Fonds liés

Investissement à terme	20'000	50'000
Part cooperative banque Raiffeisen	200	200
<b>Total selon bilan</b>	<b>20'200</b>	<b>50'200</b>

#### 16 Créances résultant des livraisons et prestations

Ducroire	-15'300	-5'250
<b>Total selon bilan</b>	<b>293'399</b>	<b>99'791</b>

#### 17 Comptes de régularisation actifs

Charges déjà payées année suivante	45'130	32'071
Produit pas encore reçu en l'année de l'exercice		
- Confédération, J + S, Promotin de la relève	9'000	9'375
- Paquet de stabilisation 21: part Swiss Athletics	170'087	-
- Paquet de stabilisation 21: contributions pour des tiers	1'836'233	-
- Divers	13'781	5'550
<b>Total selon bilan</b>	<b>2'074'231</b>	<b>46'996</b>

Les dépenses déjà payées pour l'année suivante comprennent principalement des primes d'assurance payées d'avance. Les CHF 1,836 Mio. de "contributions pour des tiers" correspondent à nos plausibilisations actuelles et feront l'objet d'une convention de prestations à conclure avec Swiss Olympic.

## 18 Immobilisations

01.01.2021	Équipement informatique Accès Amortissement (linéaire 5 ans)	10'000 - -5'000	15'000 - -5'000
31.12.2021	<b>État équipement informatique</b>	<b>5'000</b>	<b>10'000</b>
01.01.2021	Véhicules Accès Amortissement (linéaire 5 ans)	10'000 - -5'000	15'000 - -5'000
31.12.2021	<b>État véhicules</b>	<b>5'000</b>	<b>10'000</b>
01.01.2021	Mobilier et équipement bureau Accès Amortissement (linéaire 5 ans)	2 - -	2 - -
31.12.2021	<b>État mobilier et équipement bureau</b>	<b>2</b>	<b>2</b>
	<b>Total Immobilisations</b>	<b>10'002</b>	<b>20'002</b>

## 19 Immobilisations incorporelles

01.01.2021	Logiciel Gestion Accès alabus / SELTEC Amortissement (linéaire 5 ans)	60'121 - -29'255	77'694 26'682 -44'255
31.12.2021	<b>État logiciel Gestion</b>	<b>30'866</b>	<b>60'121</b>
01.01.2021	Logiciel Communication Accès (site web etc.) Sortie Amortissement (linéaire 3 ans)	- - - -	15'340 - - -15'340
31.12.2021	<b>État logiciel Communication</b>	<b>-</b>	<b>15'340</b>
	<b>Total immobilisations incorporelles</b>	<b>30'866</b>	<b>60'121</b>

## Recapitulation

Total investitions immobilisations et immob. incorporelles	-	26'682
Total amortissements	-39'255	-69'595

## 20 Autres engagements à court terme

- TVA due 4e trimestre	55'586	28'186
- Impôt retenu à la source due	2'840	-
- Obligations Swiss Runners	-	11'685
- Divers obligations à court terme	30'375	14'222
<b>Total selon bilan</b>	<b>88'801</b>	<b>54'093</b>

## 21 Comptes de régularisation passifs

Charges non payé de l'année en cours		
- Charges jubilé 50-ans	-	100'000
- Délimitation contribution à Swiss Runners	25'000	-
- Délimitation salaires team paquet de stabilisation	40'000	-
- Délimitation tune pour la relève/capital de fonds	31'590	-
- Provisions pour vacances/heures supplémentaires	215'534	181'200
- Divers	180'984	166'181
Revenus perçus pour l'année suivante		
- Fondations	-	250'000
- Contributions OFSPO	90'000	135'000
- Contributions Olympia de Swiss Olympic	-	43'000
- Goldmember	-	4'500
- Membres Swiss Athletics	301'920	400'000
- Report contributions sponsors	117'000	-

- Athletics Olympic Dividend	24'408	24'408
- European Athletics subventions	15'500	15'500
- Délimitation ontributions CISIN (détail note 23)	-	146'866
- Délimitation contributions COVID-19 (détail note 24)	3'116'333	3'538'885
- Report compétitions internationales reportées	244'000	-
- Report contributions	34'650	257'020
- Report licences	627'290	25'760
- Délimitation contribution Swiss Triathlon (admin.paquet de stab.)	20'000	-
- Divers	72'454	67'000
<b>Total selon bilan</b>	<b>5'156'663</b>	<b>5'355'320</b>

Report des licences sur 2022 : les licences 2021 conservent leur validité pour 2022, c'est pourquoi les recettes des licences 2021 sont reportées sur 2022 à charge du paquet de stabilisation 2021.

## 22 Provisions

Provision pour la TVA	5'000	5'000
Provision pour Joint Venture Swiss Runners	9'000	9'000
Provision organisation CS	60'000	60'000
<b>Total selon bilan</b>	<b>74'000</b>	<b>74'000</b>

## 23 Preuve contribution d'utilisation CISIN

01.01.2021	<b>Inventaire</b>	-	-
	Contribution	375'000	300'000
	Utilisation sport d'élite	-198'589	-141'267
	Utilisation sport de performance jeunesse	-60'510	-
	Utilisation événements	-115'901	-11'867
31.12.2021	<b>Total final (délimitation année suivante)</b>	<b>-</b>	<b>146'866</b>

## 24 Preuve contributions COVID-19 Swiss Olympic

01.01.2021	<b>Inventaire</b>	-	-
	Contributions	3'876'590	7'690'000
	Accompte utilisation fédération Swiss Athletics	-1'500'000	-1'283'365
	<b>Total intermédiaire</b>	<b>2'376'590</b>	<b>6'406'635</b>
	Contributions payées à des tiers	-1'096'490	-2'867'750
31.12.2021	<b>Total final (délimitation année suivante)</b>	<b>1'280'100</b>	<b>3'538'885</b>

Utilisation année suivante:

- Montant résiduel Swiss Athletics	-170'087	-236'650
- Retour à Swiss Olympic	-	-1'797'660
- Montant restant pour les contributions à des tiers	-2'946'246	-1'504'575
<b>Total utilisation année suivante</b>	<b>-3'116'333</b>	<b>-3'538'885</b>

## 5. Rapport de rendement

## 5.1 Sens de la fédération

Swiss Athletics est la fédération spécialisée de l'athlétisme en Suisse. Elle développe et répand l'athlétisme et soigne l'image de cette activité sportive au sein du sport en général. Dans l'intérêt de l'activité sportive, elle collabore avec d'autres organisations et institutions, pratiquant l'athlétisme.

Swiss Athletics développe le sport de performance et le sport pour tous, relève et Running y compris.

Swiss Athletics défend les intérêts de ses membres et met des prestations à leur disposition.

## 5.2 Prestations fournies par la fédération pendant la période de rapport

Pour le rapport de gestion, se référer au rapport annuel.

## 5.3 Membres du comité central

Nom	Prénom	Fonction	Entrée	Durée du mandat
Seiler	Christoph	Président	2015	2023
Müller	Thomas	Vice-président/Règlements	2013	2025
Languetin	Etienne	Sport pour tous/Running	2014	2022
Geissbühler	Alex	Finances	2015	2023
Hirsbrunner	Roland	Marketing/Communication	2015	2023
Moser	Monika	Jeunesse	2015	2023
Aeschlimann	Marco	Compétitions	2018	2022
Danzi	Patricia	Éthique/Governance/Formation	2021	2025
El-Idrissi	Cédric	Sport d'élite	2021	2025
Rebord	Philippe	Fédérations internationales	2021	2025

La rémunération totale de l'organe directeur supérieur s'élève à CHF 0.  
Seuls les frais effectifs sont remboursés.

## 5.4 Personnes responsables du comité directeur

Nom	Prénom	Fonction	Entrée
Bohnenblust	Peter	Directeur	01.08.2015
Bandi	Philipp	Sport de performance	01.01.2019
Freihofer	Beat	Communication	01.10.2010
Koller	Stefan	Finances	01.05.2017
Schnüriger	Karin	Jeunesse/Formation	01.01.2019
Suter	Thomas	Management de la fédération	01.08.2016
Weiler	Simon	Marketing	01.10.2016

La rémunération totale (y.c. prestations sociales) du comité directeur s'élève à CHF901'000.

## 5.5 Nombre de collaborateurs à la fédération Collaborateurs

Collaborateurs	Nombre	Plein temps
Employés permanents	47 (46)	30.0 (27.9)
Collaborateurs de projet	7 (7)	4.5 (4.7)
Stagiaires	1 (1)	1.0 (1.0)
Apprenants	2 (2)	1.2 (1.2)
<b>Total</b>	<b>57 (56)</b>	<b>36.7 (34.8)</b>

Les Collaborateurs de projet administraient lu paquet de stabilisation COVID-19- 21 sport e la Confédération.

## 5.6 Personnes et organisations proches

Organisation	Nom	Fonction
World Athletics	Sebastian Coe	Président
European Athletics	Dobromir Karamarinov	Président
Bundesamt für Sport	Matthias Remund	Directeur
Swiss Olympic	Jürg Stahl	Président
Swiss Olympic	Roger Schnegg	Directeur
Swiss Olympic	Ralph Stöckli	Chef Sport de performance
Aide sportive	Steve Schennach	CEO
Antidoping Suisse	Ernst König	Directeur

Au cours de l'exercice, aucune transaction n'a été effectuée avec des personnes mentionnées ci-dessus.

Brand AG Treuhand und Revision  
Eigerplatz 4  
Postfach 578  
3000 Bern 14  
Fon 031 372 27 55  
Fax 031 371 72 71  
info@brandtreuhand.ch  
www.brandtreuhand.ch

Bericht der Revisionsstelle zur eingeschränkten Revision an die Delegiertenversammlung des Schweizerischen Leichtathletik-Verbandes Ittigen

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung (Bilanz, Betriebsrechnung, Geldflussrechnung, Rechnung über die Veränderung des Kapitals und Anhang) des Schweizerischen Leichtathletik-Verbandes für das am 31. Dezember 2021 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft. In Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER 21 unterliegen die Angaben im Leistungsbericht nicht der Prüfpflicht der Revisionsstelle.

Für die Jahresrechnung in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER 21 ist der Zentralvorstand verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, die Jahresrechnung zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur eingeschränkten Revision. Danach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der beim geprüften Verbandes vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstöße nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung kein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER 21 vermittelt und nicht Gesetz und Statuten entspricht.

Bern, 27. Januar 2022 cb

Brand AG Treuhand  
und Revision



Christoph Brand  
Zugelassener Revisionsexperte  
Leitender Revisor

Beilage:  
- Jahresrechnung





**JOUER, C'EST AUSSI SOUTENIR.  
GRÂCE À VOUS, PLUS DE 210 MILLIONS DE FRANCS  
PROFITENT CHAQUE ANNÉE À LA COMMUNAUTÉ.**